

# HAJDÚ-BIHARI NAPLÓ

A MAGYAR SZOCIALISTA MUNKÁSPÁRT HAJDÚ-BIHAR MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA  
XXIII. ÉVF., 231. SZÁM ARA: 50 FILLER 1966. SZEPT. 30., PÉNTEK

Világ proletárjai, egyesüljétek!

## Tanácsi küldöttség utazott megyénkbel az NDK-ba

Két esztendővel ezelőtt a Német Demokratikus Köztársaság Potsdam kerületi tanácsától küldöttség járt megyénkben. A német államigazgatási vezetők látogatásának viszonzására csütörtökön Hajdú-Bihar megyei tanácsi küldöttség utazott az NDK-ba.

A küldöttség vezetője Ambrus István, tagjai dr. Angyal László, az építési és közlekedési osztály vezetője, valamint Szombathi András, a Hajdúböszörmény Városi Tanács Végrehajtó Bizottságának elnöke. A küldöttség tagjai, a potsdami kerületi tanács vendégeként 9 napon át megismerkednek a kerület lakóinak életével, munkájával, tanulmányozzák a község- és várospolitikai tevékenységet és közegfejlesztési munkát, tapasztalatokat gyűjtenek a lakosság kommunális, szolgáltató ellátásának helyzetéről, megszervezéséről. A látogatás során felkeresnek mezőgazdasági nagyüzemeket, megismerkednek a német termelőszövetkezeti eredményekkel, gazdálkodással és képet kapnak a tervekéről.

## A Vörös zászló hőseinek útján

Csütörtökön lezárultak a jelentkezések a Vörös zászló hőseinek útján mozgalomban. A csapatzászló tiszteletére országsszerte ünnepségeket rendeztek, amelyen a pártások jelentették: teljesítették a nevezési feltételeket, újjáavaslották a tisztségviselőket, összeállították a következő hónapok munkaprogramját, az őszi napit, elkészítették a jelentkezési emlékeket, s újabb tettekkel adták bizonyosságot arról, hogy készen állnak a soronkövetkező feladatok megoldására.

A gyerekek az elmúlt hetekben különböző területeken kamatoztatták segítő-készségüket. Ezenkívül rajzokkal, faragásokkal, szobrokkal, kézzimunkákkal stb. örökítették meg a Vörös zászló hőseinek útján mozgalom zászlóbonatásának emlékét. Munkáik legjavát előbb csapat, majd járási, városi, illetve kerületi, a továbbiakban pedig megyei és budapesti

kiállításokon mutatják be. Végül az MSZMP IX. kongresszusának időszakaiban országos tárlaton mutatják be az ifjú ezermesterek legkiválóbb alkotásait. A következő hetekben a Vörös zászló hőseinek útján mozgalom első akciójaként a IX. kongresszusára készülő Magyar Szocialista Munkáspártot köszöntik a pártások. A párttervezetek időszakában faliújságokon, képeken, kisebb kiállításokon adnak számot eredményeikről, jelentik a pártnak, hogyan teljesítették a rájuk rótt feladatokat. Ünnepi csapatösszejeveleteken emlékeznek meg a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulójáról. Az ifjú társadalmi munkások legjobbjait oklevéllel jutalmazzák meg ebből az alkalomból. A Kommunista Magyarországi Pártja megalakulásának jubileumát rajosszejeveleteken köszöntik a kisdíjakot. (MTI)

## A pártkongresszus tiszteletére

# Anyagmegtakarításból több mint 9 millió forint egy félév alatt

A Debreceni Ruhagyár dolgozói sikeresen teljesítik, sőt túlteljesítik kongresszusi vállalásaikat.

Az I. félévben jó termelési eredményeket értek el: a tervet 7,1 százalékkal, a kiszámított feladatokat pedig 7,4 százalékkal teljesítették túl az üzem. A minőség javításában is szép sikert értek el: az I. osztályú termékek részaránya 97,8 százalék volt. Mindez a kongresszusi versenynek is köszönhető, úgyszintén az anyagmegtakarításban elért eredmény is. Az I. félévben több mint 9 millió forint értékű anyagot takarítottak meg a dolgozók, s ennek jelentőségét növeli, hogy az import eredetű pamutanyagokból a megtakarítás értéke 4 millió forint.

Kiválóan teljesítették felajánlásaikat a Vörös Lobogó terem dolgozói, akik márciusban vállalták: csökkentik a belső visszavetést, túlteljesítik tervfeladataikat. Ezt már eddig is valóra váltották: hat hónap alatt kétezer ruhával készítették többet, mint amit a program előírt. A Debreceni Ruhagyár dolgozói sikeresen teljesítik kongresszusi vállalásaikat a II. félévben is, és ennek, valamint az I. félévi jó eredmények alapján bíznak abban, hogy éves feladataikat még december 31 előtt teljesítik.

javult a munkafegyelem a brigádban, tervüket rendre teljesítik, és utólag kongresszusi vállalást is tettek. Legfőbb vállalásuk a pártkongresszus tiszteletére, hogy terven felül megjavítanak egy vasúti vizzállító kocsit.

## Vállalásuk: 374 ezer forint

A Debreceni Finommechanikai Vállalat a lakosság részére adott szolgáltatások fokozásával, eredményesebbé tételével kívánt részt venni a kongresszusi versenyben. Hat brigád tett vállalásokat az év elején. Az éves munkaversenyben 725 000 forint túlteljesítést vállaltak, s külön a kongresszus tiszteletére is tettek felajánlást: a szolgáltatási munka értékének 374 ezer forintot emelést. Augusztus végéig kongresszusi vállalásuknak közel felét teljesítették: 157 000 forinttal növelték a vállalat jövedelmezőségét. A versenyben élen járnak az órajavitó részleg dolgozói, akik tervfeladatukat 125 szá-

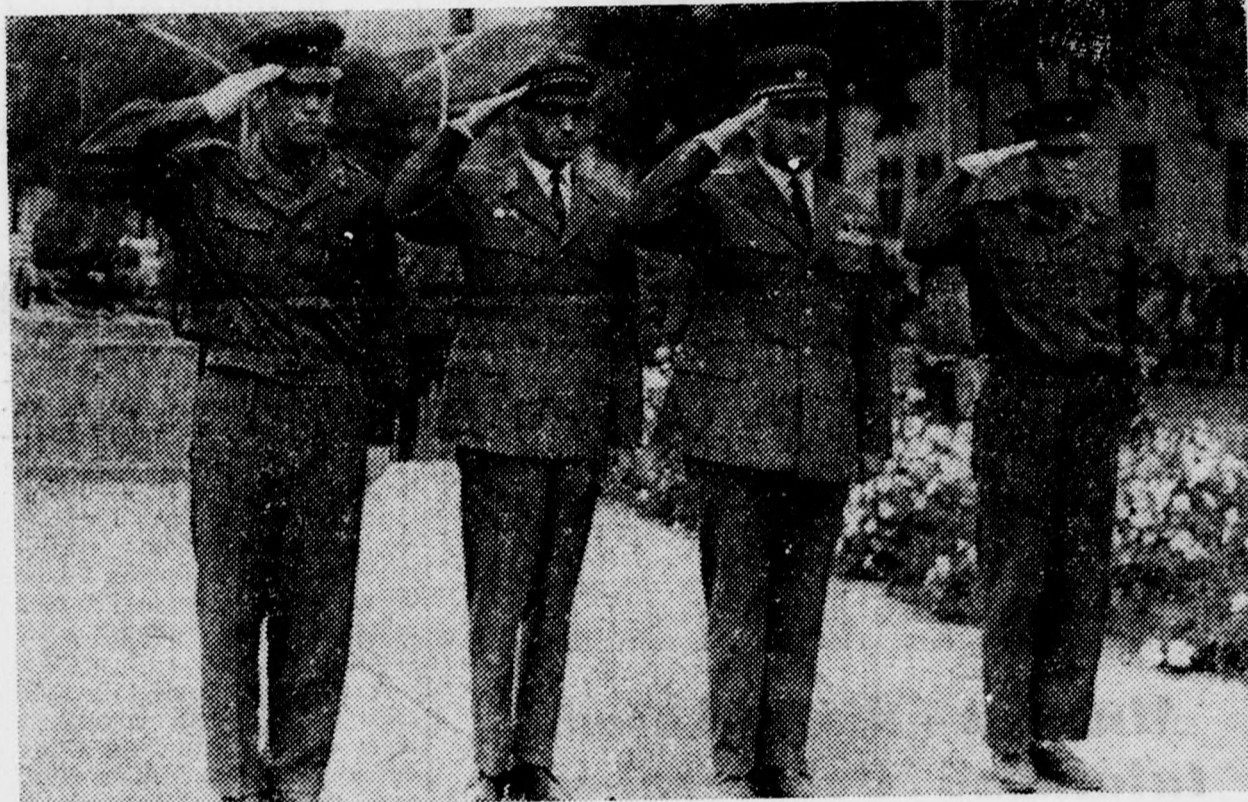
zalékra teljesítették eddig. Nem sokkal maradnak el mögöttük a hűtőgépjavitó részleg dolgozói, akik a Lehel brigádba tömörülve 115 százalékot értek el. A háromszoros szocialista brigád tagjai lelkiismeretesen, egymást segítve dolgoznak, a munkában jelentkező problémákat naponta megbeszélik. A brigád eredményei hozzájárulnak ahhoz, hogy a vállalat túlteljesíti feladatait és a kongresszusi versenyben is eredményesen vesz részt. A dolgozók bíznak abban, hogy év végére mind a munkaverseny-, mind a kongresszusi vállalásokat teljesíti a vállalat.

## Vizzállító kocsit javítása terven felül

A Debreceni Járműjavító Vállalat mozdonyosztályán dolgozik Holló János szerkocsis szocialista brigádja — írja tudósítónk, Kovács Béla. —

A brigád az év elején több gonddal küzdött és nem ért el jó eredményeket. A terv teljesítésében is lemaradtak. Négy hónapja azonban meg-

# A fegyveres erők napjának ünnepségei Debrecenben



A munkásörsg és a honvédség koszorúzó bizottsága

Tegnap, csütörtökön délelőtt a fegyveres erők debreceni klubjában a Hajdú-Bihar megyei Rendőr-főkapitányság és a munkásörsg Hajdú-Bihar megyei parancsnoksága együttes ünnepséget rendezett a fegyveres erők napja alkalmából.

Az ünnepség elnökségében foglalt helyet Cifra László

ezredes, a Hajdú-Bihar megyei Rendőr-főkapitányság vezetője, Kulcsár László, a munkásörsg Hajdú-Bihar megyei parancsnoka, Lajos Kálmán, a megyei rendőr-főkapitányság pártbizottságának titkára, Farkas István határőr alezredes.

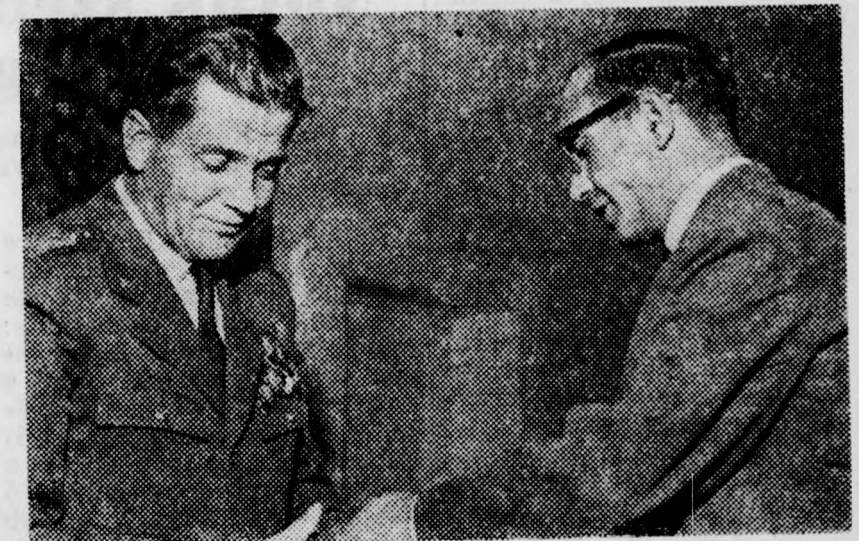
Klár Miksa rendőrelvezredes felolvasta a honvédelmi miniszter, a belügyminiszter és a munkásörsg országos parancsnokának együttes parancsát. Ezt követően tizenhét munkásörsgnek adták át a Közbiztonsági érem arany-, ezüst-, illetve bronzfokozatát, három munkásör a Kiváló határőr jelvényt kitüntetésben részesült, tizenöt rendőr és három határőr a fegyveres testületek barátságának elmélyítése érdekében végzett kiváló munkájáért a Munkásör emlékjelvényt kapta meg.

A fegyverbarátság elmélyítését szolgáló tevékenységért végzett kiváló munkája alapján megkapta a Munkásör emlékjelvényt többek között Farkas István határőr alezredes, dr. Schiffer János rendőrszázados, Tóth Ernő rendőrszázados.

## Koszorúzási ünnepség

Délelőtt 10 órakor a debreceni, Kossuth utcai szovjet hős emlékműnél koszorúzási ünnepséget tartottak a fegyveres erők napja alkalmából. A Himnusz hangjai után koszorút helyeztek el az emlékmű talapzatán a honvédség nevében Török Mihály főtiszt, és Kulcsár László, a munkásörsg Hajdú-Bihar megyei parancsnoka. A Hajdú-

Bihar megyei Rendőrfőkapitányság képviselőiben koszorút helyeztek el Cifra László ezredes, Lajos Kálmán alezredes és Tóth László őrnagy. A karhatalmi egységek nevében Varga Tibor alezredes helyezte el a kegyelet koszorúját. A koszorúzási ünnepség az Internacionálé hangjaival zárult.



A képen: Kulcsár László, a munkásörsg megyei parancsnoka átadja a Munkásör emlékjelvényt Farkas István határőr alezredesnek (Foto: Furkáné)

## Befejeződött az idej hajózási idény a Keleti-főcsatornán

A hajózhatóvá épített Keleti-főcsatornán az idén megjelent az első személyszállító hajó, a Hortobágy elnevezésű vízbusz, amely rendszeres hajójáratokat bonyolított le. A vízszintkülönbségek miatt a mesterseges folyam teljes hosszában csak akkor lehet majd hajózni, ha megépülnek a hajószilippek. Emiatt az idén a járatokat csak Balmazújvárostól indíthatták, ahol ideiglenes kikötőt létesítettek.

A hajózási megindulása annak a törekvésnek eredménye volt, amelyet Hajdúszoboszló fejtett ki. A városi tanács és a Béke üdülő közösen folytatta le a SZOT támogatásával a tárgyalásokat a MAHART-tal. Elsősorban kirándulási céllal, a Hajdúszoboszlón üdülők részére biztosították a járatokat. Nehézséget okozott az, hogy nem köz-

vellenül Hajdúszoboszlóról indultak a járatok, s így a fürdővárosból különautóbuszra kellett a hajókirándulások résztvevőit a balmazújvárosi ideiglenes kikötőig szállítani, s az esti órákban, a visszaérkezés után a buszok Hajdúszoboszlóig közlekedtek. A tapasztalatok azt mutatták, hogy a hajókirándulásokkal elégedettek voltak a résztvevők. Az a tény, hogy a pihenő dolgozókat Tokajig vitték el vízbusszal, szintén új színfoltja volt az üdülésnek. Hajdúszoboszlóról ugyanis körülményes és nehéz lett volna másként utaztatni a résztvevőket Tokajra kirándulásra.

Összegezték az idej hajózási idény forgalmát, amely kedvező mérleget mutat. Több mint ötven járatot indítottak Balmazújvárostól Tokajig, s általában egy-

egy járatral 70—80 kiránduló utazott. Igénybe vették a vízbussz hajdúszoboszlói általános iskolások is, tanulmányi kirándulás céljára. Ami problémát jelentett, csupán az, hogy kissé hosszú volt a kirándulás alkalmával hajón eltöltött idő. Partvédelmi szempontok miatt a vízbussz csak lassan közlekedhetett a főcsatornán.

A jövő évi tervekhez több elgondolás tartozik. Szeretnék megvalósítani a Keleti-főcsatornán a sétahajózást, mégpedig úgy, hogy Hajdúszoboszlótól a Hortobágy pereméig hajóval mennek a kirándulók, onnan pedig autóbusszal rövid idő alatt eléri a csárdát. Már készülnek a tervek a hajdúszoboszlói kikötő építésére, amelyet a 4-es számú főközlekedési út mentén építenek meg, ahol a Budapest-

Debrecen közti országút vasbeton hídja átível a főcsatornán. A földművelésügyi minisztériummal kezelt halászcárdát épít a kikötő mellett s ez — miután az országút mellett lesz — alkalmat ad arra is, hogy a hajózási idényen kívül a motorkerékpárral és gépkocsival utazók igényeit szolgálja. A sétahajózáshoz Hajdúszoboszló külön hajót kérne, amelyet — miután meg Balmazújvárosnál nem épült meg a hajószilip — tengelyen szállítanak le a főcsatornához. Ezenkívül továbbra is fenntartják a Balmazújváros—Tokaj közti járatot. Van olyan elgondolás is, hogy egyes járatok csak a Tiszaig mennek, ahol hajós-csárda épülne s néhány órai tartózkodásra jó szórakozási lehetőséget nyújtana.

Az elkövetkező hetekben történik végleges döntés a jövő évi terveket illetően, mindenesetre öröndetes a tény, hogy az idej programot tovább akarják bővíteni. Ezzel a Keleti-főcsatorna adta hajózási lehetőség valóban mind szélesebb körben nyújtana kellemes szórakozást.



### AZ OSZTRÁK KP KÖZPONTI BIZOTTSÁGÁNAK ÜLÉSE

Szerdán és csütörtökön Bécsben ülésezett az Osztrák Kommunista Párt Központi Bizottsága. Franz Muhri, a párt elnöke tartott beszámolót a bepolitikai helyzetről és a párt feladatairól, a többi között hangzottak: a párt szembeszáll Habsburg Ottó minden visszatérési kísérletével, s azokkal a tervekkel, hogy visszaadják a Habsburgok vagyonát. (MTI)

### MAGYAR ALELNÖK AZ INTERPARLAMENTÁRIS UNIÓNÁL

Az Interparlamentáris Unió Teheránban ülésező konferenciájára Barcs Sándort, a magyar küldöttség vezetőjét alelnökkévé választotta. (MTI)

### ATOMERŐMŰ A CSUKCS-FÉLSZIGETEN

A Szovjetunió távol-keleti részén, a Csukcs-félszigeten 43 000 kilowattos atomerőmű építését kezdték meg. Ez az első olyan atomerőmű, amely túl a sarkkörön, az örök fagy övezetében épül. Áramfejlesztésen kívül fűteni fogja a közeli települést, Bilibinot. Ezen a vidéken télen a folyók fenéki befagyhatnak. Az atomerőművet éppen ezért léghűtéssel tervezték. A bilibinói atomerőmű 1970-ben ad áramot. (MTI)

### JEMENI NYILATKOZAT

Mohamed Abdul Aziz Szalam jemeni külügyminiszter az ENSZ-közügyülésre utaztában nyilatkozott Kairóban. Kijelentette, hogy a Jemen ellen intézett brit agresszió miatt panaszt emel a világszervezetnél. Elmondta, hogy a brit támadások a megszállt Dél-Jemenből kiindulva, nap mint nap folytatódnak. Ami Jemen északi határait illeti, a Szaud-Arábiából kiindult támadásokat erővel visszavágásokkal sikerült megállítani. (MTI)

### 5000 bányász kenyér nélkül

Nyugat-Európa egyik legkorszerűbben berendezett bányái, a „Graf Bismarck” kőszénbánya a Ruhr-vidéki Gelsenkirchenben szerdán bezárt, több mint 5000 bányász és bányászalkalmazott veszítette el munkahelyét. Közülük legalább ötszázan, legnagyobb részét az idősebbek, még nem találtak új munkát. (ADN)

### SZOVJET-SZOMÁLI KÖZLEMÉNY

Moszkvában szovjet-szomáli közös közleményt hoztak nyilvánosságra Aden Abdulah Osman szomáli elnök hivatalos látogatásáról.

A két fél leszögezi, a vietnami népek joga van arra, hogy maga döntsön sorsáról és hangsúlyozza, hogy a külföldi csapatokat el kell távolítani Dél-Vietnamból. (MTI)

### NÉGERTÜNTETÉSEK

A kihirdetett kijárási tilalom ellenére szerdán este folytatódott a zavargások San Francisco néger negyedében.

A négerek saját maguk is felállítottak rendfenntartó, karszalagos erőket. Ezek feyegyelemről szóló felhívást tettek a tüntető néger fiatalok felé.

A zavargások — mint ismeretes — akkor kezdődtek, amikor egy fehér rendőr agyonlőtt egy 16 éves néger fiút. A rendőr azt állította, hogy a gyermeket autólópánson érte. (MTI)

## U Thant maradását szorgalmazza a Biztonsági Tanács

Csütörtökön este Fedorenko szovjet küldött elnökletével zárt ajtók mögött összeült a Biztonsági Tanács. Az ülésről a fotóriportereket és a tv-ríportereit, valamint az újságírókat kirekesztették.

A Biztonsági Tanács azért ült össze, hogy megszövegezzék a szokásos évi jelentést, amelyet a tanács munkájáról a közgyűlés elé terjesztenek. Kisvártogató hírek szerint azonban arról a lehetőségéről

is tárgyalnak, hogy a Biztonsági Tanács egyhangú határozattal kérje fel U Thant főtitkár, másítsa meg elhatározását és töltsze be továbbra is a főtitkári tisztséget.

A TASZSZ jelentése szerint az ülésen határozatot terjesztettek elő, amely jóváhagyta U Thant főtitkár tevékenységét, kifejezésre juttatja az iránta érzett bizalmat és azon reményt, hogy U Thant újabb időszakra megmarad tisztségében. Jól tájékozott körökben úgy vélik, hogy U Thant a legkomolyabb figyelmet szenteli majd a Biztonsági Tanács tagjai ezen óhajának. (MTI)

## Walter Ulbricht Kranj-ban

Csütörtökön délután a Ljubljana melletti Kranj városában Walter Ulbrichtnak, az NDK Államtanácsa elnökének, az NSZEP Központi Bizottsága első titkárnak látogatása alkalmából gyűlést rendeztek.

A rendkívül kedvezőtlen időjárás miatt megváltozott a program: Walter Ulbricht nem mondta el eredetileg tervezett beszédét, hanem annak szövegét eljuttatta a jugoszláv lapok szerkesztőjeihez.

Walter Ulbricht hangzottak: az európai biztonság feltétele a nyugatnémet imperializmus revansista politikájának megállítására. Az NDK és Jugoszlávia kormánya egyetért abban, hogy az európai biztonságot szolgálja az, ha az összes európai államok elismernek a két szuverén né-

met államot és normális kapcsolatokat létesítenének velük. (MTI)

## LECKE

McNamara amerikai hadügyminiszter kérte a törvényhozást, soron kívül engedélyezze, hogy a hadügyminisztérium költségvetési előirányzatának kevésbé sürgős tételeiből több mint 400 millió dollárt haladéktalanul repülőgépvásárlásra fordíthassanak. Elsősorban a haditengerészeti légierő gépparkját, amely súlyosan

megfogyatkozott a vietnami háborúban. Katonai szakírók rámutatnak, hogy az Egyesült Államok légereje kitűnően szervezett légháttal találja magát szemben, a VDK légierőben. Egy Saigoból keltetett sajtójelentés például azt írja, az amerikai pilóták közlései alapján, hogy az USA légerejének még sohasem volt ilyen nehéz dolga. (MTI)

## Koszorúzási ünnepség a Hősök terén

Csütörtökön délelőtt — a fegyveres erők napja alkalmából — koszorúzási ünnepség volt a Hősök terén a Magyar Hősök Emlékművénél. A zenekar eljátszotta a Himnuszot, majd a Magyar Népköztársaság fegyveres erői nevében Czinege Lajos vezér ezredes, honvédelmi miniszter, Benkei András belügyminiszter és Papp Árpád, a munkásörsgés országos parancsnoka helyezték el a koszorút. A Magyar Kommunista Ifjúsági Szövetség Központi Bizottságának képviselőiben Vajó Péter, a Központi Bizottság titkára és Csillik András, a KISZ budapesti bizottságának titkára koszorúzott.

A budapesti diplomáciai képviseletek katonai és légügyi attaséinak nevében Sz. D. Zotov vezérőrnagy, a Szovjetunió nagykövetségének katonai attaséja, Atanasz Arabadzisz vezérőrnagy, a Bolgár Népköztársaság nagykövetségének katonai és légügyi attaséja és Włodzimierz Hus vezérőrnagy, a Lengyel Népköztársaság nagykövetségének katonai és légügyi attaséja helyezték el a koszorút.

Az ideiglenesen hazánkban állomásozó szovjet csapatok parancsnokságának képviselőiben G. V. Szegyin vezérőrnagy, F. K. Maruscsak vezérőrnagy és A. I. Puskin altábornagy koszorúzott. (MTI)

## Munkás—diák—katona találkozó Debrecenben

Tegnap, csütörtökön este kedves találkozóra került sor a debreceni fegyveres erők klubjában. Az üzemi KISZ-szervezetek, az iskolák és a fegyveres testületek KISZ-szervezetei adtak egymásnak baráti találkozót.

Az ünnepségen megjelentek Bolodár Alajosné, az MSZMP Debrecen Városi Végrehajtó Bizottságának tagja, Kulcsár László, a megyei munkásörsgés parancsnok, dr. Albert Béláné, az Úttörőszövetség megyei titkára, Sániha Károly alezredes, a megyei kiegészítő parancsnokság vezetője, az ideiglenesen hazánkban tartózkodó egyik szovjet alaku-

lat parancsnokságának képviselői. Az ünnepi gyűlés résztvevőit Szaldobágyi Zsigmond, a debreceni városi KISZ-bizottság titkára köszöntötte, s mint mondta, a magyar fiatalok többek között 10 és fél millió forint értékű ajándékkal segítettek a vietnami nép igazságos, népfelszabadító harcát.

A testvéri találkozón átadták a KISZ köszönő oklevelét a fegyveres testületek jobb együttműködéséért kifejtett tevékenységéért Katona László, Erdei Péter, Móré Attila tisztnék és Baráth Béla főtitkárnak.

## Novak szemérmetlenül tagad

Franz Novak bécsi perének negyedik napján folytatódott a bizonyítási eljárás és a vádlottra súlyosan terhelő vallomások hangzottak el.

Az egyik tanú a bécsi Erika Scholz, aki a birodalmi bizottsági főhivatalban Novak titkárnője volt, elmondotta: főnöke közvetlenül Eichmannak volt alárendelve, mint a zsidók elszállításának felelős. E minőségben egész Európában kapcsolatban állott a Gestapo-parancsnokságokkal, ő kapta és adta tovább Auschwitzba és más koncentrációs táborokba a zsidók deportálásával kapcsolatos jelentéseket.

Franz Novak, jöllehet a tanúvallomások egyértelműen cáfolják állítását, hogy ő csak alárendelt szerepet játszott a zsidó-irtásban, váltig tagad, cáfol és magyarázkodik, vitázik az ügyessel és az esküdtekkal.

A bizonyítási eljárás pénteken folytatódik. Előreláthatólag ezen a napon születik döntés arról, megidéz-e a Magyarországról jelentkezett tanúkat. (MTI)

## A Jugoszláv Kommunista Szövetsége képviselőinek látogatása hazánkban

A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának meghívása alapján szeptember 22—29. között hazánkban tartózkodott a Jugoszláv Kommunista Szövetségének küldöttsége.

Itt tartózkodásuk során a jugoszláv vendégek találkoztak és baráti beszélgetést

folytattak Kádár Jánossal, az MSZMP Központi Bizottságának első titkárával, Fehér Lajossal, az MSZMP KB Politikai Bizottságának tagjával, a kormány elnökhelyettesével, valamint politikai, gazdasági és társadalmi életünk más vezetőivel. (MTI)

## Szovjet és amerikai kommunisták találkozója

Az SZKP Központi Bizottságában csütörtökön Leonyid Brezsnyev, Mihail Suszlov és Borisz Ponomarjov találkozott Gus Hall-lal, az Egyesült Államok Kommunista Pártjának főtitkárával. Mint a találkozó-ról kiadott hivatalos közlemény hangsúlyozza, a véleménycsere azt mutatta, hogy „teljesen megegyeznek a két párt nézetei korunk valamennyi elvi kérdésében”.

A két kommunista párt

képviselői elsődrendű feladatnak nevezték minden anti-imperialista, békeszerető és demokratikus erő, a kommunista mozgalom akciógyűségét a vietnami nép harcának támogatásában, a békéért vívott harcban. Kijelentették, hogy nem kímélnék semmilyen erőfeszítést a nemzetközi kommunista mozgalom marxista-leninista alapokon való tömörítése érdekében. (MTI)

## Elutazott Hanoiból a csehszlovák küldöttség

Csütörtök reggel, hatnapos baráti látogatás után, elutazott a VDK fővárosából a József Lenárt miniszterelnök vezette csehszlovák párt- és kormányküldöttség. A vendégek, mielőtt a repülőterre mentek, búcsút vettek Ho Si Minh elnöktől. A küldöttség

búcsúztatására a repülőtéren megjelent Pham Van Dong miniszterelnök, a Vietnami Dolgozók Pártja Központi Bizottsága Politikai Bizottságának tagja és Truong Chinh, a nemzetgyűlés állandó bizottságának elnöke. (MTI)

## Sukarno-ellenes tüntetés Djakartában

Az Antara hírügynökség jelenti, hogy az indonéziai fővárosban csütörtökön délelőtt Sukarno ellen tüntettek a szélsőjobboldali diákok.

A suhancok tehergépkocsikkal vitették magukat keresztül-kasul a városban. Az autókra Sukarno-ellenes és kommunista gyalázó jelszavakat függesztettek. Követelték Sukarno azonnali lemondását és „a kommunizmus végleges felszámolását Indonéziában”. Előzőleg „diszörséget” álltak a szeptember 30-a akció során megölt hat tábornok emlékére. A fiatalok közül sokan harci öltözetet „viseltek” — írja az Antara.

Az AP hírügynökség beszámolója szerint az elnöki pa-

lotát katonai egységek és páncélosok védelmezték a több tízezer tüntető esetleges rohamával szemben. Drótkádályokat is fektettek az útvonalakon, amelyek a palotához vezetnek. Sukarno valószínűleg rezidenciájában tartózkodott. Mint az AP írja: az elnök azt tervezte, hogy csütörtökön két napra — nyilvánvalóan a várható tüntetések elkerülésére — Közép-Jávába utazik, tervét azonban Suharto tábornok keresztülhúzta. (Antara)

## Peyrefitte Moszkvában

Alain Peyrefitte, a tudományos kutatások és atomenergia-kérdések francia minisztere csütörtökön szakértők csoportjának kíséretében Moszkvába érkezett. A szovjet fővárosban tárgyalásokat

folytat a tudományos és technikai együttműködés fejlesztéséről. Részt vesz ezenkívül a színes televízióval foglalkozó szovjet-francia bizottság pénteken megnyitott ülésében. (TASZSZ)

## Nyitva maradt az ajtó

Herbert Bowden brit nemzetközösségi miniszter és Sir Elwyn Jones főállományú szovjet külügyminiszter Londonban, tíznapos rhodesiai látogatásáról. Közvetlenül megérkezése után Bowden a brit kabinet ülésén beszámolt Ian Smith-szel, a törvénytelen fehér telepszim vezetőjével folytatott bizalmas tárgyalásairól.

A nemzetközösségi miniszter megérkezésekor megismételte: „nem optimista” a kiegészítő lehetőségeit illetően, de „még van idő a gondolkodásra és a bölcs döntésekre”. Mint ismeretes, a brit nemzetközösség közelmúltban lezajlott csúcstalálkozásán az afro-ázsiai tagállamok nyomására Wilson minisz-

terelnök ez év végéig adott határidőt a Smith-rezsimnek az „alkotmányos rendezésre”.

Bowden azt is megjegyezte, hogy a rhodesiai megbetegedések anyagának feldolgozása „legalább 8—10 napra való munkát ad minisztériumának”. Londonban ezt a kijelentést úgy értelmezték, hogy a miniszter nyitva hagyta az ajtót a tárgyalások újrafelvétele előtt. Erre valószínűleg a munkáspárt jövő héten lezajló értekezlete után kerül sor. A konferencia előtt fekvő idős határozati javaslatok ugyanis kivétel nélkül a fajlődő önkényuralom gyors megdöntését követelik.

Jól tájékozott angol források szerint Bowden olyan

engedményeket tett Smithnek, amelyeket az afrikai közvélemény — csakis Rhodesia afrikai lakosságának „kiárusításaként” értelmezhet. Brit részről azt javasolták, hogy Smith formálisan adja vissza hatalmát Gibbs kormányzóknak, a brit korona névleges képviselőjének, aki azonnali ismét Smith-t nevezné ki egy „kiszélesített ideiglenes kormány” élére. Smith azonban ezt az engedményt sem volt hajlandó megadni.

A látogatás során lepleződött az a hivatalos ürgy, hogy a brit miniszterek nem tárgyalni mentek Rhodesiába, hanem csupán „tájékoztatni a rhodesiai közvéleményt minden rétegnek képviselőjét”. Smith ugyanis nem engedte meg, hogy Bowden találkozzék a négymillió afrikai lakoságot képviselő két nagy nemzeti párt börtönben tartott vezetőivel. Nkomoval és Sitholeval. Ennek ellenére Bowden nem szakította meg látogatását. (MTI)

# Csak együtt lehet...

Báránra a kíváncsiság vitt. Erdekelt: vajon mi készítette az ottani községi tanácsot arra, hogy a járási tanácsnak készült beszámolóban önkritikát gyakoroljon. Mert a jelentés akörül forgott: dolgozunk és dolgoztunk is, de valami baj van a tanács és a tömeg kapcsolatával.

Persze, ez a fogalom is, hogy „tömegkapcsolat” nehezen meghatározható. Hozzá tartozik nyilván az is, hogy a tanácsban hogyan intézik az ügyes-bajos dolgokat, de ez csak egy — bár fontos — rész. Valahogy úgy érzem, hogy a tanács és a lakosság kapcsolatában az is bennefejtődött, hogy hányan ismerik személyesen az elnököt, a titkárt; hogy csak az államigazgatás vagy ténylegesen az államhatalom általuk választott képviselőjének látják-e. Ide sorolom, hogy a tanács érdeklődik-e vélemények iránt, s felhasználja-e mindazt, amit javasolnak. Ide tartozik az ösztönzés, az érdeklődés, a köz- és magánügyek gondos nyomom követése.

Mindezek együttesen formálják aztán a lakosság véleményét: készítik cselekvésre vagy szorítják passzivitásba. Segítik-e a falu gazdasági, politikai, fejlesztési és egyéb gondjait megoldani vagy közömbösen várnak-e, hagyván mindent a „hivatalos szervekre”.

Báránban, ha a tanácsról érdeklődik az ember, mindenkitől elégedett véleményeket hall: intézik az aktákat, udvariaskodnak a tanácsban, nem bürokratizálnak, mindenkit meghallgatnak és intézkednek.

Es ezenkívül? Az már nem érdekes — mondják. — Igeretek itt már sok mindent, meg is tartják a tanácsüléseket, de hát az az ő dolguk... Már mint a tanács tagoké, az elnöké és a titkáré. Furcsa, de hallható vélemény.

Es a történet visszanyúl a múltba. A vízműépítés kezdete. Akkor még volt községi kezelésben levő malom, nagy nyereséggel. A pénz a faluban maradt. Megkezdtek a vízművet építeni, és senkinek sem kellett egy fillért sem fizetnie. Mindenre futotta a malom bevételeiből. A tanács nem szorgalmazta az ügyet, és se a vízműtársulás járulékát, se a községfejlesztési alapot nem fizette senki. De 1963-ban a malmot leszerelték, megszűnt a haszon, s kellett a pénz. Visszamenőleg. Fizetni senkinek sem volt nagy kedve. De a közdó az közdó, azzal nem lehet tréfálni. Közben volt ígéret is bőven: lesz járda, út, villany, park, áteresz. Nyilván mindenből csak egy kicsi lett, van amiből semmi.

## Egyforma válaszok

Kovács Lajos báránai vb-elnök így folytatja:

— A tanácsági beszámolókon felmerült újra meg újra a sok kommunális igény. A tanács tag is belefáradt, hogy mindig ugyanazt válaszolgassa, igerni nem mert, s végül a lakosság is beleunt abba, hogy kérdezzen.

Belenyugodtak a megváltoztathatatlanba, de már akkor sem nagyon voltak hajlandók segíteni, amikor lett volna valami mód a társadalmi munkára. Jó néhány tanács tag más községben dolgozik, ezek nyilván nem tudnak teljes értékű munkát végezni. Meg túl gyakran is — havonta — tartottuk üléseinket, így néha egészen érdektelen, lapos témák kerültek a napirendre.

Megtorpant községfejlesztés, sok jót nem ígérő tanácsági beszámolók, sokszor unalmas tanácsülések — nyilván, mindezek vetülete volt a lakosság magatartása. Vegyünk hozzá még két tényezőt: az egyik menti a tanács felelősségét, a másik viszont még inkább aláhúzza.

## Gondok és igények

Nem kétséges, hogy Báránban a lakosság hangulatát a községpolitikai kérdéseken túl nagymértékben rontotta az,

hogy a termelőszövetkezet korántsem volt szilárd, nem nyújtotta azt, amit a lakosság várt tőle. Munkafegyelmű, jóvellemi, gazdálkodási és társadalmi tulajdonú érintő gondok foglalkoztatták az embereket. Egy olyan községben, ahol a keresők 65 százaléka a falu egyetlen szövetkezetének tagja, ez a gazdasági probléma feltétlenül a községi közügyek iránti aktív érdeklődést csökkenti.

## A báránai tanács és a lakosság kapcsolatáról

hogy a termelőszövetkezet korántsem volt szilárd, nem nyújtotta azt, amit a lakosság várt tőle. Munkafegyelmű, jóvellemi, gazdálkodási és társadalmi tulajdonú érintő gondok foglalkoztatták az embereket. Egy olyan községben, ahol a keresők 65 százaléka a falu egyetlen szövetkezetének tagja, ez a gazdasági probléma feltétlenül a községi közügyek iránti aktív érdeklődést csökkenti.



Mindig ugyanazokat az arcokat látom... (Burget felv.)

Másrészt viszont itt él egy több száz főnyi csoport, a lakosság 30 százaléka, akik munkások. Hagyományos MAV-dolgozók. Fokozott igényekkel lépnek fel, az üzemből kifinomult gondolkodás módjukkal másként itélik meg a tanács és a lakosság viszonyát, mint esetleg az idősebb falusiak. Több ösztönzést, nyíltságot és közvetlen segítséget várnak. Nekik nem a tanácsban, hanem az igényeik és ismereteik által elképzelt község társadalmi, kulturális, kommunális és politikai alakulása.

Az elfoglalt tanácselnök, tanács titkár, a kissé fásult tanács tagok tehát nem talált utat a lakossághoz, a báránaiak viszont lassan nem is vártak mást. Nagyon is elkelt a tanács önkritikája, amellyel igyekeztek meghúzni a strigulát, s megkezdeni az új korszakot.

Vegyünk talán sorra mindazt, ami máris előre mutat. Erre az évre és a következőre is, a tanács már rendelkezik bizonyos pénzüsszeggel, amit a község további fejlesztésére lehet fordítani. Most készültek el a járdák, s ha lesz kapacitás, még az idén megkezdik a villanyhálózat bővítését. Így a tanács ígéret és távlati elképzelések helyett konkrét javaslatot tud tenni, mindenkit érintő és érdeklő cél végrehajtására hív.

## Új korszak, de hogyan, kikkel?

Ebben az évben már biztatóbb képet mutat az Új Élet Tsz gazdasági mérlege is. Nincsenek túl a krízisen, de előreléptek, s ez előnyösen formálja a közhangulatot. A gazdasági biztonság érzete feltétlenül mozgatja az erő, s kíméldítja az embereket a tsz-problémák eddig nem túlságosan optimisztikus légköréből.

De más haszna is van a tsz stabilizálásának. A szövetkezeti vezetők, akik eddig minden erejüket, energiájukat kizárólag a gazdálkodásra összpontosították, most már sokkal határozottabban nyúlhatnak a községet érdeklő kérdésekhez is.

## Túlterhelt emberek

— Mindenütt ugyanazokat az arcokat látom — mondta a

vb-elnök beszélgetésünk alkalmával. Van tanács tagom, aki vb-tag, elnöke a mezőgazdasági állandó bizottságnak, a legeltetési bizottságnak, a földművelészetet igazgatóságának tagja, a községi pártvezetőségben is dolgozik, tsz-vezetőségi tag. Egy másik pártvezetőségi tag, pártvezetőségi tag, aktivista a népfrontnál. Kiváló emberek, egyiket se tudnám nélkülözni. Mégis az a véleményem, hogy ezen a téren is lehetne valamit tenni. Kevesebb funkciót bíznai egy-egy emberre, jobb munkát várni. S újakat, frisseket mozgósítani.

## Öszinteséget

S talán itt vár majd Báránban nagy feladat a községi pártvezetőségre is. Meg kell keresni — esetleg a vasutasok között is — azokat, akik tudnak új színt, lendületet vinni a község közéletébe, politikai munkájába.

Ma talán vigasztalóbb a kép Báránban, mint hetekkel vagy hónapokkal ezelőtt. Nem vár senki csodákat, nem hiszi senki, hogy máról holnapra felkelkedett emberek sokasága fogja ötletekkel elhalmozni a tanácsot, s mindenki a községpolitikai gondok lelkes apostola és munkálója lesz. Annyi azonban biztos: ha a tanács tagok összességük a községi tanács vezetői, ha öszintén kérik a községi párt szervezet, a népfront, a társadalmi és tömegszervezetek segítségét, ha a lakosság előtt feltárják a hibák okát, s megmutatják a kibontakozás útját, akkor az eredmények gyorsabban megszülehetnek. Ha ígéret, legyen megalapozott, ha kérés, legyen öszinte és nyílt. Az emberekkel csak emberközből lehet szót érteni. Egy község egészséges fejlődését és előrelépését viszont csak az egész lakossággal együtt lehet végrehajtani.

A tanács és a lakosság érdeke közös — hiszen az egyikből vétetett a másik. Az oknyomozás helyett most csak a munka kívánalom.

Burget Lajos

Hencidán a tanácsban a társasági tagok egy kis épületen ott a tábla: Rendőrség. Körzeti megbízott. Egyetlen helyiségből áll az iroda. Ezúttal nem a rendőr érdeklődik.

- Neve?
- Juhász Sándor.
- Rendfokozata?
- Főtörzsrőrmester.
- Mióta rendőr?
- Tizenhárom esztendeje.
- És mióta kmb-es itt Hencidán?
- Tíz éve.
- Ez jó hosszú idő. Van a járásban más is hasonló idővel?
- Nincs. Azt hiszem, egyedül vagyok így.
- Van beosztottja?
- Ahogy vesszük. Ugyanis Hencidán 13 önkéntes rendőr van. Hozzá tartozik még Gáborján is, ott 12.
- Tehát összesen 25.
- Mondom, ahogy vesszük. Mert segítőtársam ennél jóval több. Ügyszólván az egész lakosság. A rendőr nem is végezhetne eredményes munkát, ha önmagára lenne utalva.
- Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt.
- Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös.

A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek.

— Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor Juhász főtörzsrőrmester végig-megy a falun, itt is, ott is megállítják, érdeklődnek tőle, aztán elmondják, hogy s mint él a család, mi újság, mit vettek újabban, hogy tanul a gyerek. — Akkor, gondolom, elég sok embert ismerhet itt. — Hát elég sokat. Talán nincs is a felnöktek között olyan, akit ne ismernek. Legfeljebb akkor van problémám, ha megkérdezik tőlem, kinek a fia ez vagy az. Sok a gyerek. De, mondom, a község népét jól ismerem. Ez természetesen kölcsönös. — A kapocs a rend hivatalos óra és a lakosság között az, hogy az emberek tudják: értük van a rendőr. Erdéjükben teljesíti nehéz, áldozatos is kötevelő szolgálatát. Nehéz és szép ez a szolgálat. Különösen úgy, mint Hencidán. Amikor

OKTÓBER 3.

HÉTFŐ

KOSSUTH RÁDIO

- 8.15 Operettmúzsika.
9.10 Csak tiszta forrásból. Kovács Júlia riportja.
9.25 A hét előadóművésze: Renata Tebaldi. Somogyi Vilmos előadása.
10.10 Mórnoagy az óvodában. A Gyermekrádió műsora.
10.30 Cimbalom-, furulya-, tárogatómúzsika.
11.00 Iskolarádió.
11.30 Beethoven: Esz-dúr tongoratório.
12.15 Mindenkik kedvére!
14.05 Brahms: IV. szimfónia.
15.00 Táncczenei kotték.
15.39 A sziget. Robert Merle regénye folytatásokban. XVI. rész.
16.15 Harsan a kúrtzó! A Gyermekrádió műsora.
16.55 Edes anyanyelvünk. (ism.)
17.00 Tekerés Sándor népi zenekara játszik.
17.17 A német kultúra hete. Hans Pischner csembalózik.
18.00 Mi történt a nagyvilágban?
18.19 Húszas stúdió. Az Ifjúsági Rádió dokumentumműsora.
19.11 A Stúdió II tételadójátékjáték.
19.25 Budapesti zenei hetek. 1966. Közvetítés az Erkel Színházról. A nemzetközi Liszt-Bartók zongoraverseny győztesének hangversenye.
21.35 Urbán Katalin és Varga András népdalokat énekel.
22.30 Könyvzene.
23.20 Te és a társadalom. Tudományos mozaik.
3.35 Kamarazene.
0.10 Táncczene.

PETŐFI RÁDIO

- 14.10 Alpár Gitta és Richard Tauber énekel.
14.20 Bolygó. Szabó István novellája.
14.45 Loránd István dalai.
15.05 Albert Roussel zeneszerzői arcképe. Dr. Fábán László előadása.
15.45 Emlékezés Pete Lajos dalszerző születésének 100. évfordulóján.
16.25 Hangverseny a stúdióban. Kodály Ol' a énekel. Szabó Zsuzsa zongorázik.
17.05 A fekete föld fehér vándora. Krizzán László írása Torday Emilről.
17.25 Ótóra tea.
18.20 Lányok, asszonyok.
18.30 Tíz perc polka.
19.10 Haydn műsora.
19.30 Német kultúra hete. Biztonság oké! Rádiójáték.
20.26 Szórakoztató zene.
22.00 Az idegen rokon. Részletek Künneke-Haller-Rideamus operettjéből.
22.25 A hét előadóművésze: Renata Tebaldi. (ism.)

NYIREGYHÁZA

- 15.00-19.00 A hét első napján. - A Mantovani zenekar játszik. - Nők műsora. - Halászbástya. - Paletások, csárdások.

TELEVÍZIO

- 8.05-10.10-ig Iskola-tv.
13.35-15.45-ig Iskola-tv.
17.45 Műsorismertetés, hírek.
17.50 100 kérdés - 100 felelet.
18.35 Hasznos művészet. Riporter Kovalik Karoly.
19.15 Esti mese.
19.35 Tv-híradó.
19.50 Bélyády Miklós színházi jegyzete.
20.00 Helyes Gyula: Bolhabál. Zenes, vidám játék 3 felvonásban. A Deryne Színház előadása, felvételről. (14 éven felülieknek!)
22.25 Tv-híradó - 2. kiadás.

OKTÓBER 4.

KEDD

KOSSUTH RÁDIO

- 8.20 Szovjet népi együttes műsorából.
8.55 Nezz meg, pénzt ad érte!
9.00 Harsan a kúrtzó! A Gyermekrádió műsora. (ism.)
9.40 Schumann-dalok.
10.10 Okos Benő története. Rideg Sándor elbeszélése. Felolvassa: Ojlaky László.
10.30 Hölgyválasz. Részletek Ranki-Innocent-Vincent-Török operettjéből.
11.00 Iskolarádió.
11.35 Verdi: Simone Bocca-negra - az opera hősnője.
12.15 Táncczenei kotték.
13.00 Párizsi körhinta. Dénes Zsófia könyvet bemutatja Gál Katalin.
13.15 A Suisse Romande zenekar játszik.
14.05 Verbunkosok, népdalok.
14.30 A hadgyakorlat naplója. Az Ifjúsági Rádió műsora.
15.00 Könyvzene.
15.39 Kóruspódium. Az Oroszai Madrigál együttes énekel, vezényel Szokolay Bálint.
15.40 A sziget. Robert Merle regénye folytatásokban. XVII. rész.

NYIREGYHÁZA

- 15.00-19.00 A hét első napján. - A Mantovani zenekar játszik. - Nők műsora. - Halászbástya. - Paletások, csárdások.

TELEVÍZIO

- 8.05-10.10-ig Iskola-tv.
13.35-15.45-ig Iskola-tv.
17.45 Műsorismertetés, hírek.
17.50 100 kérdés - 100 felelet.
18.35 Hasznos művészet. Riporter Kovalik Karoly.
19.15 Esti mese.
19.35 Tv-híradó.
19.50 Bélyády Miklós színházi jegyzete.
20.00 Helyes Gyula: Bolhabál. Zenes, vidám játék 3 felvonásban. A Deryne Színház előadása, felvételről. (14 éven felülieknek!)
22.25 Tv-híradó - 2. kiadás.



október 3-tól október 9-ig

OKTÓBER 5.

SZERDA

KOSSUTH RÁDIO

- 8.20 Reggeli hangverseny.
9.00 Reggeli várak. Az Ifjúsági Rádió műsora.
9.20 Részletek Buday-Babay A csodátukör és Nádor-Kulinyi Babavásár című operettjéből.
10.10 Könyvzenei híradó.
10.53 Néhány perc tudomány.
11.00 Iskolarádió.
12.15 Nótacsokor.
13.00 Törvénykönyv. A rádió jogi műsora.
13.15 Híres zongoraművészek Schubert-Chopin-hangversenye.
14.05 Könyvzene.
14.30 Lányok, asszonyok.
15.00 Händel: Berenke - szvit.

NYIREGYHÁZA

- 14.10 Bach-Händel-hangverseny.
15.05 Claudia Muzio és Georges Thill énekel.
15.38 A német kultúra hete. „Hallo, itt Drezda!” Boros Attila zenés vároműsora. (ism.)
17.05 Gazdaszemmel hazánk mezőgazdaságáról.
17.20 Walter Gieseking két Beethoven-sonátát játszik.
17.50 Szórakoztató zene nyugdíjasoknak.
18.20 A műfordítók műhelyében. Látogatás Benjámin Lászlónál.
18.10 Vidám indulók.
19.10 Táncczene.
19.25 Ki oldja meg, kié a jobb? Szerkesztő: Gácsi Sándor.
19.35 Budapesti zenei hetek. 1966. Közvetítés a Zeneakademiáról, a Cseh Filharmonikusok hangversenye.
21.30 Gondolat. A rádió irodalmi lapja.
22.10 Táncczene.

TELEVÍZIO

- 8.05-10.10-ig Iskola-tv.
13.35-15.45-ig Iskola-tv.
17.45 Műsorismertetés, hírek.
17.50 100 kérdés - 100 felelet.
18.35 Hasznos művészet. Riporter Kovalik Karoly.
19.15 Esti mese.
19.35 Tv-híradó.
19.50 Bélyády Miklós színházi jegyzete.
20.00 Helyes Gyula: Bolhabál. Zenes, vidám játék 3 felvonásban. A Deryne Színház előadása, felvételről. (14 éven felülieknek!)
22.25 Tv-híradó - 2. kiadás.

OKTÓBER 6.

CSÜTÖRTÖK

KOSSUTH RÁDIO

- 8.20 Operarészletek.
9.09 A művelődéstörténet nagy korszakai. Irta: Hegedűs Géza.
10.10 Oláh Kálmán népi zenekara játszik. Utry Anna énekel.
11.00 Négy évszázad balettenéből.
12.15 Táncczenei kotték.

NYIREGYHÁZA

- 15.00-19.00 Hajdúbóly és Szabolcsból jelentjük. - Kórusművek. - Flautások műsora. - Lehár-operettjéből.

TELEVÍZIO

- 8.10-10.10-ig Iskola-tv.
10.15 Műsorismertetés.
10.16 Tilos a szerelm. Magyar film. (ism. 14 éven felülieknek!)
13.10-15.40-ig Iskola-tv.
17.53 Műsorismertetés.
17.55 Hétmérföldes kamera. (Híradó-híradó. (ism.)
18.10 Hírek.
18.15 Városok, színházak, mozik. Jó László képes újjegyzete.
18.35 Telesport.
19.00 A Német Demokratikus Köztársaság nemzeti ünnepe.
19.20 Esti mese.
19.30 Tv-híradó.
19.50 Halló fiúk! Halló lányok!
20.50 Parabola. Rendező: Bokor László.
21.10 Angyal kalandjai. A szerződés. Magyarul beszélt angol film. (14 éven felülieknek!)
22.00 Tv-híradó - 2. kiadás.

ALLANDÓ

MŰSORSZAMOK:

- KOSSUTH-RÁDIO: 4.30 Hírek. Időjárásjelentés. 4.32 Hajnaltól - reggel. Zenés műsor. 4.45 Falurádió. 5.00 Hírek, időjárásjelentés. 5.30 Reggeli krónika. 6.00 Hírek, időjárás. Kb. 6.30 Hírek, időjárás. 7.00 Reggeli krónika. II. 7.30 Új könyvek. 8.00 Hírek, időjárásjelentés. 8.05 Műsorismertetés. 10.00 Hírek, időjárás. 12.00 Hírek, időjárás. 12.57 Színházak műsora. 14.00 Hírek, időjárásjelentés. 16.00 Hírek, időjárásjelentés. 17.56 Műsorismertetés. 18.00 Mi történt a nagyvilágban? 18.15 Hazánk hírei, időjárásjelentés. Kb. 19.50 Jó éjszaka! szünet. 20.00 Esti Krónika. 22.00 Hírek, időjárásjelentés. 24.00 Hírek, időjárásjelentés.

PETŐFI-RÁDIO: 6.20-tól 6.30-ig Torna. 6.30-tól 10.58-ig azonos a Kossuth-rádióval. 13.45 Időjárásjelentés és vízállásjelentés. 17.00 Hírek, időjárás. 19.00 Hírek, időjárás. 23.00 Hírek, időjárás.

OKTÓBER 7.

DÉNTÉK

KOSSUTH RÁDIO

- 8.20 Mit főzünk?
8.25 Könyvzene.
8.35 A vásárlók nevében kérem.
9.00 Kozmosz. (ism.)
9.25 Mozart: Esz-dúr szimfonia koncertante.
10.10 Nád aól és kád aól... Vándoros műsora.
10.30 Edes anyanyelvünk. (ism.)
10.35 Cigánydalok, csárdások.
10.59 Lottóeredmények.
11.39 Mozart-művek.
12.15 Klasszikus operettrezervek.
13.00 Ami a jövő hét zenei műsorairól kimarad...
14.05 A Magyar Rádió és Televízió népi zenekara játszik.
14.30 Móra Miska bábszínháza. A Gyermekrádió műsora.
15.00 Üzenetek. A mikrofon előtt Boros Anikó.
15.40 Kaján krónika. Koltovszvári Grandpierre Erika karcolata. Felolvassa: Kun Vilmos.
15.50 Josef Strauss: Szerfák zenéje - keringő.
16.15 Új felvételünk. Bozay Attila: Variációk. A Német Demokratikus Köztársaság nemzeti ünnepe. Részlet József utjegyze.
16.55 Ótóra tea.
18.00 Mi történt a nagyvilágban?
18.20 Zenei újság.
18.51 Mindennapos ügyek. Kelemen Kata riportja.
19.06 Szórakoztató műzsika. Szerkesztő: Boros Anikó.
20.25 Tízán Innen. Dunán túl... Tizenkét megye vetélkedője. I. forduló Somogy-Fejér. Rendező: László Endre.
22.25 A Magyar Imre népi zenekara játszik. Virágos Mihály énekel.
23.00 Liral portré. Simon István versel. Elmondja: Mész Károly.
23.10 Pique Dame. Részletek Csajkovszkij operájából.
0.10 Szórakoztató hangszerzselők.

PETŐFI RÁDIO

- 14.00 Kovács István táncdalok.
14.10 Móra Ferenc öröksége. Barabás Tibor írása.
14.20 Lakatos Sándor népi zenekara játszik. Tóth Lajos énekel.
15.05 Renata Tebaldi énekel.
15.39 Könyvzene.
16.00 Orvosi tanácsok. A felerjéről és a husról. (ism.)
16.05 Az első év. Az Ifjúsági Rádió műsora.
17.05 Operabaratoknak. Kertész Iván műsora. (ism.)
17.45 Könyvzene Grúziából.
18.10 Az igazság. Jelenet Luigi Pirandello ebeszítéséből.
18.26 Operettmúzsika.
19.10 A jazz kedvelőinek.
19.20 Bélyeggyűjtők klubja. Szerkesztő: Kelemen Gyula.
19.35 Budapesti zenei hetek.
21.20 Orosz asszony. Galambos Lajos kisregényét rádióra alkalmazta Berényi László.
19.00 Klasszikus operettrezervek.
19.20 Tudósaink arcképesarcképe. Dr. Baló József akadémikus.
19.35 Budapesti zenei hetek. 1966. Közvetítés a Zeneakadémián.
21.30 Hangverseny.
22.26 Galoppverseny-eredmények.

TELEVÍZIO

- 17.15 Műsorismertetés, hírek.
17.20 A feltaláló. Portréfilm. Szerkesztő: Székmann Béla.
17.35 Ünnepek a Múzsák csarnokában... A műsort Balogh Mária vezeti.
18.05 Az ember felfedezése. A fajok eredete. Dr. Benedek István előadása.
18.35 A tv jelenti. Aktuális riportműsor.
19.20 Esti mese.
19.30 Tv-híradó.
19.50 Reviz A berlini Friedrichstadtpalast együttesének előadása, felvételről.
21.50 Viziók. Diagnózis és kezelés több jelenetben... Irta: Feleki László.
22.30 Tv-híradó - 2. kiadás.

OKTÓBER 9.

VASÁRNP

KOSSUTH RÁDIO

- 6.10 Kellemes vasárnapot!
8.10 Szórakoztató szimfonikus zene.
9.02 Edes anyanyelvünk.
9.07 Jacint úri a füllentők birodalmában. Mesejáték I. rész.
9.50 A Magyar Rádió és Televízió gyermekkorú-sának új felvételéből. Vasárnap délután. A Magyar Rádió Magazinja III. évfolyam.
22.15 Jó ébédhez szól a nóta.

TELEVÍZIO

- 8.05-9.15-ig Iskola-tv.
9.30 Műsorismertetés.
9.31 Angyal kalandjai. A szerződés. Magyarul beszélt angol film. (ism. 14 éven felülieknek!)
22.00 Tv-híradó - 2. kiadás.

10.20 Telesport. (ism.)

- 10.35 Az ember és a háború. Azok ott szemben. Magyarul beszélt francia film. (ism. 14 éven felülieknek!)
13.35-14.45-ig Iskola-tv.
18.55 Műsorismertetés.
18.56 Pedagógusok fóruma.
19.25 Magyarország-Csehszlovákia. Ökölívó-mérkőzés közvetítése a Sportcsarnokból. Riporter: Vitray Tamás.

OKTÓBER 8.

SZOMBAT

KOSSUTH RÁDIO

- 8.20 Lányok, asszonyok.
8.40 Orvosi tanácsok.
8.45 Verbunkosok.
9.10 Hol történtek?
9.20 Táncczene.
10.10 Leopold Stokowski vezényel.
10.54 Társasutazás. Volgai hajóút. Zsoldos Péter műsora.
12.15 Giulietta Simonato és Kónya Sándor énekel.
13.00 Lapozgatás új könyvekben.
13.15 Népek zenéje.
14.20 Bronislaw Huberman hegedül.
14.45 Mi történt a nagyvilágban?
15.00 Csak fiataloknak!
15.40 A pofon. Illés Endre elbeszélése.
16.15 Hét vége. Szerkesztő: Pfeiffer Pál.
18.10 Úgyvan az - mással.
18.45 Meseautóval a halhatatlanságba. Kabos Gyula-élművészet. Halálának 25. évfordulóján.
20.20 A Rádió Dalszínházának bemutatja. John Kihót Amerikában. Zenés játék.
22.30 Tánccoljunk.

PETŐFI RÁDIO

- 14.00 Kovács István táncdalok.
14.10 Móra Ferenc öröksége. Barabás Tibor írása.
14.20 Lakatos Sándor népi zenekara játszik. Tóth Lajos énekel.
15.05 Renata Tebaldi énekel.
15.39 Könyvzene.
16.00 Orvosi tanácsok. A felerjéről és a husról. (ism.)
16.05 Az első év. Az Ifjúsági Rádió műsora.
17.05 Operabaratoknak. Kertész Iván műsora. (ism.)
17.45 Könyvzene Grúziából.
18.10 Az igazság. Jelenet Luigi Pirandello ebeszítéséből.
18.26 Operettmúzsika.
19.10 A jazz kedvelőinek.
19.20 Bélyeggyűjtők klubja. Szerkesztő: Kelemen Gyula.
19.35 Budapesti zenei hetek.
21.20 Orosz asszony. Galambos Lajos kisregényét rádióra alkalmazta Berényi László.
19.00 Klasszikus operettrezervek.
19.20 Tudósaink arcképesarcképe. Dr. Baló József akadémikus.
19.35 Budapesti zenei hetek. 1966. Közvetítés a Zeneakadémián.
21.30 Hangverseny.
22.26 Galoppverseny-eredmények.

TELEVÍZIO

- 8.55-9.15-ig Iskola-tv.
9.30 Műsorismertetés.
9.40 Keleti népek múzeumából. Közvetítés Leninrádióból. Az Inter-vízió műsora.
10.10 Csoszogós. Gurul a Takkad és a király ellen. Sakkműsor.
11.00 A velocipédől az űrhajóig. Közvetítés a Közlekedési Múzeumból. I. rész.
14.18 Műsorismertetés.
14.20 Gusztáv és a tanácsadó. Magyar rajzfilm. (ism.)
14.25 Bp. Honvéd-Vasas bajnoki labdarúgó-mérkőzés közvetítése a Nepszínházról. Riporter: Vitray Tamás.
16.20 Foxi Maxi kalandjai. Magyarul beszélt amerikai rajzfilm.
16.45 Hetiköznapi fasizmus. Beszélő szovjet dokumentumfilm. (10 éven felülieknek!)
18.55 Tájak, városok, emberek. A hold vándorai.
19.10 Ki minek mestere?
19.30 Tv-híradó.
19.50 Esti mese.
20.00 Nótaszó.
20.20 Nagy siker volt... A nagyváros. Magyarul beszélt amerikai film. (14 éven felülieknek!)
21.35 Sporthírek.
21.45 Az érem harmadik oldala. Komlós János műsora.
21.55 Próza a pódiumon. Herbert Eisenreich: A megcsalt asszony.
22.10 Tv-híradó - 2. kiadás.
22.20 Jó éjszaka! felöltök! Gusztáv tyukja. Magyar rajzfilm.

TELEVÍZIO

- 8.05-9.15-ig Iskola-tv.
9.30 Műsorismertetés.
9.31 Angyal kalandjai. A szerződés. Magyarul beszélt angol film. (ism. 14 éven felülieknek!)
22.00 Tv-híradó - 2. kiadás.

TELEVÍZIO

- 8.05-9.15-ig Iskola-tv.
9.30 Műsorismertetés.
9.31 Angyal kalandjai. A szerződés. Magyarul beszélt angol film. (ism. 14 éven felülieknek!)
22.00 Tv-híradó - 2. kiadás.

MINDEN VASÁRNAP 11 ÓRAI KEZDETTTEL



HANGULATOS SÖRZENE

AZ ARANYBIKA KINIZSI SÖRÖZŐJÉBEN.

SZERETETTEL VÁRIA VENDEGEIT A HAJDÚ MEGYEI VENDEGLÁTÓ VÁLLALAT

# HÍREK

**Várható időjárás péntek estig:** Változóan felhős idő, elsősorban a délnyugati országrészben több helyen eső. Mérsékelt délkeleti, déli szél. Várható legmagasabb nappali hőmérséklet általában 18-22 fok között, az esős helyeken 15 fok közelében.

**Dr. Mocsári László** belgyógyász október 1-től ismét rendel délután 4-5 óráig. Veres u. 13.

**Szeptember 30-án** a Hungária filmszínházban 14 és 16 órai kezdettel a Honvédségi Néphadsereg kisfilm sorozatának bemutatása.

**Október 1-én dr. F. Fejler** (münsteri) professzor a Magyar Dermatológiai Társulat Tiszántúli Fiókjának ülésén délután 5 óra körül a bőrklinika tantermében előadást tart a mikológia tárgyköréből.

**Mesemozit gyermekek részére** október 2-án, vasárnap délután 10 órai kezdettel az Epitök művelődési házában. (Kossuth u. 1.) A műsorban tanulságos és szórakoztató rajz- és bábfilmek szerepelnek. Belépődíj: 1,- forint.

## Dolgozókat alkalmaznak

Villanymotor kezelésében jártas villanyszerelő felvessz az Állami-főherje Vállalat. Debrecen, Diószegi út. MH 219.

Segéd munkásokat földmunka elvégzésére alkalmaz a Debreceni Építőipari Vállalat, Irinyi u. 20.

Közműves szakmunkásokat és közművesek mellé segéd munkásokat felvessz a Debreceni Építőipari Ktsz. Jelenlegi lehet a munkahelyi osztályon, Hatvan u. 43. sz. alatt.

A MÁV Debreceni Járóvonalú Üzemi Vállalat aikalalmaz lakatos szakmunkásokat.

Kodály Kálmán Zene-művelődési Szakiskola fénnyel elfoglaltságát, lehetőleg zeneirodalomban jártas könyvtárost keres. Jelentkezésként irásban, önéletrajzzal október 10-ig Vár u. 1. címre.

Nagy gyakorlati rendelkezéssel rendelkező, gyakorlatos, gyűléses és TMK-lakatos szakmunkásokat, lakatosokat és tantárgyi munkásokat azonnali belépéssel felvessz a Fémfeldolgozó Ktsz, Vágóhid u. 3.

Közműves és ács szakmunkásokat, kubbikosbrigádokat, építőipari segéd munkásokat és vizsgával rendelkező építőipari felügyelőket keres azonnal felvételre a változó munkahelyre. Munkásszállást biztosítunk. Vidékieknek tanácsot adunk. Jelentkezésként irásban, önéletrajzzal október 10-ig Vár u. 1. címre.

Raktárost vasipari jártassággal, szerszám ismerettel, Hajdúböszörményi lakost azonnali belépéssel keres a Finommechanikai Vállalat, Szabadság útja 92.

Nőfűtőasztal keres a Csonkai Színház. Jelentkezés a színház portáján.

## Színházi műsor

Ma 7-kor A mosoly országa. Utaházi bérlet. Szombaton 7-kor A mosoly országa. Thuróczy bérlet.

## Moziműsor

VIG du. 9/4, 6, 9/9. METEOR 3. 10/6, 10/8. MÁV JÁRÓVONALU 3/7. HORVÁTH ARPAD MŰVELŐDÉSI OTTHON (CSAPÓKERT) 1/7. A Nagy Medve film. NDK-Film. VIG de. 10/10, 10/12. A Tenkes kapitány film. magyar film. VIG de. 10/12. Hídeg napok, magyar film. APOLLO de. 10/10, 10/12. 10/2. APOLLO de. 10/4, 6, 9/9. KLINIKA 5 és 7: Hídeg napok, magyar film. MŰVÉS 3. 10/6 és 8: Unokafivérek, francia film. Csak 18 éven felülieknek.

## A televízió mai műsora

**BUDAPEST**

9.00 Iskola tv - Elővilág (ált isk. V. oszt.). 9.40 Az első vonalban. Riptort film (ism.). 10.00 A barangolás vendégháza. Dmitrij Sosztakovics (ism.). 10.20 Klasszikusok a képernyőn. A bosszú. Magyarul beszélt nyugaton film. 11.15 Telesport. 14.30 Iskola tv - Elővilág (ism.). 19.00 Pedagógusok fóruma.

**POZSONY**

10.10 Romain Rolland és Csehov-vevők (ism.). 11.00 Kifilmek. 15.00 Atlétikai viadal a Práva nagydíjért. 18.00 Emberi kapcsolatok. 19.00 Tv-híradó. 19.30 Párizsi mozaik. 19.50 Andrasov: Ikarosz (balett). 20.30 Japán dokumentumfilm az amerikai vietnami kegyetlenkedéseiről.

## BUDAPEST

17.00 Ifjúsági és gyermekműsor. Al-lírtékben. Sport. 18.00 A tv esti híradója. 18.20 Hangszerek gyűjteménye: magnetofon. 18.35 Foklórball. 19.00 A hét. 20.00 Előzetes. 20.15 Telegébusz. Földrajzi utazás Jugoszláviában. 20.45 „Két hang, három hangszér, és egy baba”. Zenei műsor. 21.20 Neves előadók: Alekszej Krivcynja. A Moszkvai Nagyszínház szólistája. 21.45 A tv éjszakai híradója 21.55 Időjárás-jelentés.

# Meghívásos lovasversenyt rendeznek Debrecenben

Az elmúlt hónapokban jól szerepeltek a hajdú-bihari lovasok, több nagy sikerű rendezvényen tartottak bemutatót, s a bajnoki versenyeken is helytálltak. A hortobágyi lovasok sikeresen szerepeltek a kecskeméti országos lovasnapokon. Oláh Antal Hóka nevű lovával megnyerte a lovasiskolások díjrajtó bajnokságát, a csapatversenyben a Hortobágyi MEDOSZ első lett. A magyar fogatderbin Kovács Sándor (D. MEDOSZ) negyedik helyezést ért el a Hajdú mezei Állattenyésztési Felügyelőség nonius mőn négyesfogatával. Legutóbb Nyíregyházán Kállai (D. MEDOSZ) három számban is első helyezést ért el.

Az elmúlt napokban a hajdú-bihari lovasok az október 2-i debreceni időnyaró meghívásos lovasversenyre készültek. Vasárnap délelőtt 10 órától a Böszörményi úti méntelep lovaspályáján a két debreceni szakosztály mellett a hortobágyi és a balmazújvárosi lovasok is rajthoz állnak. Bejelentette részvételét a Gyula-tanvai MEDOSZ, a Nyírtassai MEDOSZ, Nyíregy-

háza és Kisvárdai lovasai is részt vesznek majd a debreceni versenyen. Ifjúsági díjrajtókat, vadászugratást, kezdő lovak díjrajtókat, stafétaugratást, kitarításos magasugratást szerepel többek közt műsorban. A szünetben a debreceni lovasiskola lovastornász-csapatát bemutatják.

## DASE-Hajdúböszörmény 2:0 (1:0)

Csütörtökön délután Debrecenben bonyolították le a DASE-Hajdúböszörményi Bocska-i megyei labdarúgó-bajnoki mérkőzést.

**DASE:** Csank - Lipták, Szabó L., Kovács Németh, Huber Pásztor, Mogyoró Z., Mogyoró Cs., Pop, Petróci, - **Hajdúböszörmény:** Fehér - Orosz, Kovács, Uzonyi - Fórizs, Várdai - Szarka, Lévai IV., Gaál, Lévai III., Nagy.

A mérkőzés nagyobb részében a vendégek támadtak, a második felidőben jörszt a DASE 16-osánál folyt a játék. A körülményeskedő hajdúböszörményi csapatok nem bírtak a lekésen és jól játszó DASE-védőkkel. A 4. percben Lévai IV., később Lévai



III. hibázott üres kapu előtt. A 30. percben Kovács rosszul eltalált löb-dőjével Magyar Cs. elütött, s a ki-mozdul Fehér mellett a hálóba létt. 1:0. A 60. percben Petróci szalaszt el a jó helyzetet, a 77. percben Kovács 20 méterrel küldött szabadrúgása a kapufáról pattant vissza. A 84. percben Pásztor kiugrott és bebiztosította csapata győzelmét. 2:0. A befejezés előtt Kovács távolról lövés ismét a kapufáról pattant vissza.

Az egyre javuló DASE megérdemelten győzte le a formájában visszaesett Hajdúböszörményt. Jáki Csank, Kovács Németh, Pásztor, illetve Kovács és Fórizs. Vincze L. jól bírta a játékot.

Előfordult, nem engedhetők meg. A játékos, aki egyikét megaláztatás mértékű cselekedeteket követ el, reklámi, tiszteletlen viselkedést a mérkőzés játékosaitól, tehát korlátozottan megengedhetők az ellenfelek testi épességét. Társai a sporteseményeket tisztelettel, hogy egyszerűen otthagyták a küzdőteret. Ez pedig hatványozottan veszélyeztet a bajnokok komolyaságát, az üzemi dolgozók zavartalan sportolását.

A fegyelmi bizottság a szabályok adta lehetőségeket figyelembe véve elmarasztalta a vétségeket, s ezt helyesen tette. Megfelelő, nevelő céllal eltiltásokkal igyekezett a bizottság gátat vetni a hasonló fegyelmességek, s reméljük, a fűtőházi labdarúgók által elkövetett sportszerűtlenségek a jövőben nem találkoznak a sportpályákon.

# A DMTK utolérhetetlen

## Felbeszakadt a MÁV Igazgatóság-Fűtőház mérkőzés

A debreceni városi bajnokságban a DMTK a legutóbbi fordulóban is győzött, s már behozhatatlanul vezet a bajnokságban, így ez a csapat osztályozott játésk majd a megyei bajnokságba jutásért. A szervezeti labdarúgó-bajnokságban súlyos sportszerűtlenséggel fordult elő, néhány perccel a befejezés előtt felbeszakadt a MÁV Igazgatóság-Fűtőház mérkőzés. A fűtőházból kiállították Dullt, majd Szabót, ekkor - az igazgatóság csapata már 5:2-re vezetett - a Fűtőház csapata levonult.

A debreceni labdarúgó-bajnokságok címült fordulójának eredményei.

**Városi bajnokság:** DMTK-MEDICOR 3:1, D. Epitök II.-DEAC II. 2:1, D. Klinizi II.-D. Mezőpécsy 3:1.

**Szakszervezeti bajnokság:** MGM -Falpari 3:1, TITÁSZ-Vasipari 3:0, MÁV Igazgatóság-Fűtőház 5:2 - felbeszakadt, Tervezőiroda-D. Ruhagyár 6:2, Alföldi Nyomda-6. sz. AKÓV 3:0, Járóvonalú-Egyetem 5:0, Betonárnyag-Pilommechanika 2:0, Állami Építőipari-Tanácsai Építőipari 2:1.

**Városi ifjúsági:** D. Elektromos-Ebes 11:0, DVSC-DMTK 3:0, D. Dózsa-DEAC 3:1, DVSC-DEAC 0:0.

**Utórbajnokság:** DVSC-MGM Vasas 4:0, DVSC Sportiskola-Bútorgyártó 1:1, Hajdúböszörményi Bocska-DMTK 2:1.

A felbeszakadt MÁV Igazgatóság-Fűtőház szakszervezeti labdarúgó-bajnoki mérkőzés ügyében a debreceni városi labdarúgó-szövetség fegyelmi bizottsága tárgyalást tartott, és elmarasztaló határozatot hozott.

A mérkőzés folyamán a Fűtőház játékosai közül többen reklámotkáltak, közülük a játékosok közül többen tiszteletlen magatartást Dull Lajost (aki maga is játékos), Szabó Sándort pedig durva jétékért kiállította a játékosok. Ilyen előzmények után Hóka Sándor kapus kezdeményezésére levonult a fűtőházi csapat, s a játékosok 60 perc várakozási idő eltelté után lefújta a mérkőzést.

A fegyelmi bizottság a mérkőzés pontját a pályán elért eredménnyel (a MÁV igazgatóság csapata vezetett 5:2-re) a MÁV Igazgatóság javára

## Sport hírek

109. sz. ITSK-Bethlen férfi ifjúsági kézilabda bajnoki mérkőzés rendezték ma délután 4 órai kezdettel az Epitök sporttelepén.

Befejeződött a birkózás utáni járásban a labdarúgó OSN-kupa. Az országos sportnapok jegyében hat csapat két fordulóban mérkőzött. A sorrend: 1. Mezőpéter 16, 2. Magyarhormorog 14, 3. Told 13, 4. Bedő 10, 5. Ártánd 5, 6. Bójt 11, 2 ponttal.

A férfi asztalitenisz NB II-est: Özd. Köhász-DVSC 12:8. Özd. A DVSC győzelmet az Oláh, dr. Posta-pár, 9 Hetye, Bihari pár, Sztovicsék 3, Hetye 2, Oláh 1 és dr. Posta 0 szerzett.

Röplabda-eredmények. Megyei bajnokság. Férfiak: D. Ruhagyár-Berettyóújfalú 3:0, DASE-Hajdúböszörmény 3:0 (Hajdúböszörmény nem állt ki), MEDICOR-Pallag 3:0. - Nők: D. Ruhagyár-Berettyóújfalú 3:0 (Berettyóújfalú nem állt ki), DASE-Bárd 3:1. - Férfi ifjúsági: DVSC-DEAC 3:1, Vegyipari-Pallag 3:0. - Járósi férfi: Nyíradony-Hajdúdosonai Honvéd 3:1, Balmazújváros-Hortobágy 3:1.

**Férfiak.** Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. dr. Gergely (MHS) 498 kör, 2. Kosztu (MHS) 465 kör. - Ifjúsági: 1. Nagy (D. Dózsa) 506 kör, 2. Borsi (MHS) 465 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1407 kör.

**Nők.** Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. Nagyné (D. Dózsa) 512 kör, 2. Lunassy (MHS) 487 kör, 3. Berik (D. Dózsa) 484 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1449 kör.

**Sportpuska 60 lövéses öszoztett:** dr. Krompecher (MHS) 538 kör, 2. Járósi (D. Dózsa) 531 kör, 3. dr. Ligárt (MHS) 521 kör. - Csapatban: 1. MHS megyei lövésklubja (dr. Krompecher, dr. Ligárt, Szilva, Várkonyi) 2082 kör, 2. D. Dózsa 2043 kör.

**Sportlövés, 60 lövéses:** 1. Korom (D. Dózsa) 507 kör, 2. Keresztényen (MHS) 506 kör, 3. Makai (MHS) 502 kör. - Csapatban: 1. MHS 1985 kör. - Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. dr. Gergely (MHS) 498 kör, 2. Kosztu (MHS) 465 kör. - Ifjúsági: 1. Nagy (D. Dózsa) 506 kör, 2. Borsi (MHS) 465 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1407 kör.

**Standardpuska, 60 lövéses öszoztett:** 1. dr. Gergely (MHS) 498 kör, 2. Kosztu (MHS) 465 kör. - Ifjúsági: 1. Nagy (D. Dózsa) 506 kör, 2. Borsi (MHS) 465 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1407 kör.

**Nők.** Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. Nagyné (D. Dózsa) 512 kör, 2. Lunassy (MHS) 487 kör, 3. Berik (D. Dózsa) 484 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1449 kör.

**Sportpuska 60 lövéses öszoztett:** dr. Krompecher (MHS) 538 kör, 2. Járósi (D. Dózsa) 531 kör, 3. dr. Ligárt (MHS) 521 kör. - Csapatban: 1. MHS megyei lövésklubja (dr. Krompecher, dr. Ligárt, Szilva, Várkonyi) 2082 kör, 2. D. Dózsa 2043 kör.

**Sportlövés, 60 lövéses:** 1. Korom (D. Dózsa) 507 kör, 2. Keresztényen (MHS) 506 kör, 3. Makai (MHS) 502 kör. - Csapatban: 1. MHS 1985 kör. - Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. dr. Gergely (MHS) 498 kör, 2. Kosztu (MHS) 465 kör. - Ifjúsági: 1. Nagy (D. Dózsa) 506 kör, 2. Borsi (MHS) 465 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1407 kör.

**Standardpuska, 60 lövéses öszoztett:** 1. dr. Gergely (MHS) 498 kör, 2. Kosztu (MHS) 465 kör. - Ifjúsági: 1. Nagy (D. Dózsa) 506 kör, 2. Borsi (MHS) 465 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1407 kör.

**Nők.** Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. Nagyné (D. Dózsa) 512 kör, 2. Lunassy (MHS) 487 kör, 3. Berik (D. Dózsa) 484 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1449 kör.

**Sportpuska 60 lövéses öszoztett:** dr. Krompecher (MHS) 538 kör, 2. Járósi (D. Dózsa) 531 kör, 3. dr. Ligárt (MHS) 521 kör. - Csapatban: 1. MHS megyei lövésklubja (dr. Krompecher, dr. Ligárt, Szilva, Várkonyi) 2082 kör, 2. D. Dózsa 2043 kör.

**Sportlövés, 60 lövéses:** 1. Korom (D. Dózsa) 507 kör, 2. Keresztényen (MHS) 506 kör, 3. Makai (MHS) 502 kör. - Csapatban: 1. MHS 1985 kör. - Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. dr. Gergely (MHS) 498 kör, 2. Kosztu (MHS) 465 kör. - Ifjúsági: 1. Nagy (D. Dózsa) 506 kör, 2. Borsi (MHS) 465 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1407 kör.

**Standardpuska, 60 lövéses öszoztett:** 1. dr. Gergely (MHS) 498 kör, 2. Kosztu (MHS) 465 kör. - Ifjúsági: 1. Nagy (D. Dózsa) 506 kör, 2. Borsi (MHS) 465 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1407 kör.

**Nők.** Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. Nagyné (D. Dózsa) 512 kör, 2. Lunassy (MHS) 487 kör, 3. Berik (D. Dózsa) 484 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1449 kör.

**Sportpuska 60 lövéses öszoztett:** dr. Krompecher (MHS) 538 kör, 2. Járósi (D. Dózsa) 531 kör, 3. dr. Ligárt (MHS) 521 kör. - Csapatban: 1. MHS megyei lövésklubja (dr. Krompecher, dr. Ligárt, Szilva, Várkonyi) 2082 kör, 2. D. Dózsa 2043 kör.

**Sportlövés, 60 lövéses:** 1. Korom (D. Dózsa) 507 kör, 2. Keresztényen (MHS) 506 kör, 3. Makai (MHS) 502 kör. - Csapatban: 1. MHS 1985 kör. - Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. dr. Gergely (MHS) 498 kör, 2. Kosztu (MHS) 465 kör. - Ifjúsági: 1. Nagy (D. Dózsa) 506 kör, 2. Borsi (MHS) 465 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1407 kör.

**Standardpuska, 60 lövéses öszoztett:** 1. dr. Gergely (MHS) 498 kör, 2. Kosztu (MHS) 465 kör. - Ifjúsági: 1. Nagy (D. Dózsa) 506 kör, 2. Borsi (MHS) 465 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1407 kör.

**Nők.** Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. Nagyné (D. Dózsa) 512 kör, 2. Lunassy (MHS) 487 kör, 3. Berik (D. Dózsa) 484 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1449 kör.

## Kupamérkőzések

Szerda esti eredmények:

A Vadsúrások Kupájáért: Atletico Bilbao-Crvena Zvezda 2:0 (0:0). Bilbao. A két mérkőzés eredménye alapján 5:2-es gólaránnyal a belgrádi csapat továbbjutott.

Bologna-Gaeteppe Smyrna (török) 3:1 (2:0). Bologna. Az olasz egyetemes 5:2-es gólaránnyal került a legjobb 32 közé.

A férfi asztalitenisz NB II-est: Özd. Köhász-DVSC 12:8. Özd. A DVSC győzelmet az Oláh, dr. Posta-pár, 9 Hetye, Bihari pár, Sztovicsék 3, Hetye 2, Oláh 1 és dr. Posta 0 szerzett.

Röplabda-eredmények. Megyei bajnokság. Férfiak: D. Ruhagyár-Berettyóújfalú 3:0, DASE-Hajdúböszörmény 3:0 (Hajdúböszörmény nem állt ki), MEDICOR-Pallag 3:0. - Nők: D. Ruhagyár-Berettyóújfalú 3:0 (Berettyóújfalú nem állt ki), DASE-Bárd 3:1. - Férfi ifjúsági: DVSC-DEAC 3:1, Vegyipari-Pallag 3:0. - Járósi férfi: Nyíradony-Hajdúdosonai Honvéd 3:1, Balmazújváros-Hortobágy 3:1.

**Férfiak.** Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. dr. Gergely (MHS) 498 kör, 2. Kosztu (MHS) 465 kör. - Ifjúsági: 1. Nagy (D. Dózsa) 506 kör, 2. Borsi (MHS) 465 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1407 kör.

**Nők.** Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. Nagyné (D. Dózsa) 512 kör, 2. Lunassy (MHS) 487 kör, 3. Berik (D. Dózsa) 484 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1449 kör.

**Sportpuska 60 lövéses öszoztett:** dr. Krompecher (MHS) 538 kör, 2. Járósi (D. Dózsa) 531 kör, 3. dr. Ligárt (MHS) 521 kör. - Csapatban: 1. MHS megyei lövésklubja (dr. Krompecher, dr. Ligárt, Szilva, Várkonyi) 2082 kör, 2. D. Dózsa 2043 kör.

**Sportlövés, 60 lövéses:** 1. Korom (D. Dózsa) 507 kör, 2. Keresztényen (MHS) 506 kör, 3. Makai (MHS) 502 kör. - Csapatban: 1. MHS 1985 kör. - Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. dr. Gergely (MHS) 498 kör, 2. Kosztu (MHS) 465 kör. - Ifjúsági: 1. Nagy (D. Dózsa) 506 kör, 2. Borsi (MHS) 465 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1407 kör.

**Standardpuska, 60 lövéses öszoztett:** 1. dr. Gergely (MHS) 498 kör, 2. Kosztu (MHS) 465 kör. - Ifjúsági: 1. Nagy (D. Dózsa) 506 kör, 2. Borsi (MHS) 465 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1407 kör.

**Nők.** Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. Nagyné (D. Dózsa) 512 kör, 2. Lunassy (MHS) 487 kör, 3. Berik (D. Dózsa) 484 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1449 kör.

**Sportpuska 60 lövéses öszoztett:** dr. Krompecher (MHS) 538 kör, 2. Járósi (D. Dózsa) 531 kör, 3. dr. Ligárt (MHS) 521 kör. - Csapatban: 1. MHS megyei lövésklubja (dr. Krompecher, dr. Ligárt, Szilva, Várkonyi) 2082 kör, 2. D. Dózsa 2043 kör.

**Sportlövés, 60 lövéses:** 1. Korom (D. Dózsa) 507 kör, 2. Keresztényen (MHS) 506 kör, 3. Makai (MHS) 502 kör. - Csapatban: 1. MHS 1985 kör. - Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. dr. Gergely (MHS) 498 kör, 2. Kosztu (MHS) 465 kör. - Ifjúsági: 1. Nagy (D. Dózsa) 506 kör, 2. Borsi (MHS) 465 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1407 kör.

**Standardpuska, 60 lövéses öszoztett:** 1. dr. Gergely (MHS) 498 kör, 2. Kosztu (MHS) 465 kör. - Ifjúsági: 1. Nagy (D. Dózsa) 506 kör, 2. Borsi (MHS) 465 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1407 kör.

**Nők.** Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. Nagyné (D. Dózsa) 512 kör, 2. Lunassy (MHS) 487 kör, 3. Berik (D. Dózsa) 484 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1449 kör.

**Sportpuska 60 lövéses öszoztett:** dr. Krompecher (MHS) 538 kör, 2. Járósi (D. Dózsa) 531 kör, 3. dr. Ligárt (MHS) 521 kör. - Csapatban: 1. MHS megyei lövésklubja (dr. Krompecher, dr. Ligárt, Szilva, Várkonyi) 2082 kör, 2. D. Dózsa 2043 kör.

**Sportlövés, 60 lövéses:** 1. Korom (D. Dózsa) 507 kör, 2. Keresztényen (MHS) 506 kör, 3. Makai (MHS) 502 kör. - Csapatban: 1. MHS 1985 kör. - Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. dr. Gergely (MHS) 498 kör, 2. Kosztu (MHS) 465 kör. - Ifjúsági: 1. Nagy (D. Dózsa) 506 kör, 2. Borsi (MHS) 465 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1407 kör.

**Standardpuska, 60 lövéses öszoztett:** 1. dr. Gergely (MHS) 498 kör, 2. Kosztu (MHS) 465 kör. - Ifjúsági: 1. Nagy (D. Dózsa) 506 kör, 2. Borsi (MHS) 465 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1407 kör.

**Nők.** Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. Nagyné (D. Dózsa) 512 kör, 2. Lunassy (MHS) 487 kör, 3. Berik (D. Dózsa) 484 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1449 kör.

**Sportpuska 60 lövéses öszoztett:** dr. Krompecher (MHS) 538 kör, 2. Járósi (D. Dózsa) 531 kör, 3. dr. Ligárt (MHS) 521 kör. - Csapatban: 1. MHS megyei lövésklubja (dr. Krompecher, dr. Ligárt, Szilva, Várkonyi) 2082 kör, 2. D. Dózsa 2043 kör.

**Sportlövés, 60 lövéses:** 1. Korom (D. Dózsa) 507 kör, 2. Keresztényen (MHS) 506 kör, 3. Makai (MHS) 502 kör. - Csapatban: 1. MHS 1985 kör. - Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. dr. Gergely (MHS) 498 kör, 2. Kosztu (MHS) 465 kör. - Ifjúsági: 1. Nagy (D. Dózsa) 506 kör, 2. Borsi (MHS) 465 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1407 kör.

**Standardpuska, 60 lövéses öszoztett:** 1. dr. Gergely (MHS) 498 kör, 2. Kosztu (MHS) 465 kör. - Ifjúsági: 1. Nagy (D. Dózsa) 506 kör, 2. Borsi (MHS) 465 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1407 kör.

**Nők.** Standardpuska, 60 lövéses öszoztett: 1. Nagyné (D. Dózsa) 512 kör, 2. Lunassy (MHS) 487 kör, 3. Berik (D. Dózsa) 484 kör. - Csapatban: 1. D. Dózsa 1449 kör.

3 év alatt száz lakóház épült



**FÜLÖPÖN**



A nemrég felépült egészségháza naponta 30-40 beteg vizsgálják meg

Fülöp község utcáit járva feltűnt, hogy igen sok az új középület és lakóház. A művelődési otthon körül most is építők sűrűnek, a tanácsházat is tatarozzák.

A tanács vezetői elmondották, hogy az utóbbi időben a háromezer lakosú községben megállás nélkül nagy ütemben folyik az építkezés. 1961-ben épült a művelődési otthon, ahhoz most toldalékként könyvtárat, klubszobát, büfét és más helyiségeket építenek. Az építkezés érdekessége, hogy a művelődési otthon új szárnya lesz az első emeletes épület a községben.

Maidnem a kultúrház szomszédságában áll a nemrég épült egészségház. Orvosi rendelőjében naponta 30-40 beteget vizsgálják meg, és re-

Jövőre már a számukra épült óvoda udvarán folyik a játék

alából épül. Fülöpön még nem volt óvoda. Érthető, hogy sokan már türelmetlenül várják az új intézmény megnyitását. Erre jövőre kerül sor. A közeli tervek között szerepel egy újabb hétkilométeres útszakaszon a villanyhálózat kiépítése.

A 32 tanerővel működő iskolát öt éve építették. Ennek kivételével minden középület saját erőből, azaz közszélfeljesztési alapról épült. És társadalmi munkával.

**A DEBRECENI KERTÉSZETI VÁLLALAT**

Debrecenben állandó gondot okoznak az öreg fák. Mint hírt adtunk, hamarosan kivágásra kerül a Déri téri öreg, beteg szilfa. Most arról szeretnénk tudomást, hogy a Nagyerdőn, a Vigadó felé vezető akácfasort kell kivágni. Ezek az öreg fák ugyanis életveszélyt jelentenek. Elég egy kisebb szél, s a száraz gallyak máris letörnek, s a vén törzsek hosszában megrepednek. Hogy ez a veszélyes helyzet megszűnjön, a Kertészeti Vállalat még ebben az évben, valószínű, hogy decem-berben, kivágja a négyes fasort. A fák helyébe újabbak kerülnek. 8-10 éves, gyorsan növő, nagy koronájú fákát ültetnek ide földlabdával, s így a jövő nyáron már más fásorból kialakított, árnyas fasor fogadja majd a sétálókat.

A kertészeten folyik az őszi virágok előnevelése. Mire a parkokban most díszlő növények elhervadnak, ki-

**Sok a régi vezeték — Kevés a gázszelvény**

**és a hegesztő szakmunkás**

**Miért maradnak hosszabb-rövidebb időre gáz nélkül a debreceni háztartások?**

A legtöbb család számára gondot okoz az, ha — akár csak egy napra is — szünetel a gázszolgáltatás. Ugyanis kevés gázüzemeltetésre berendezett lakásban van tartalékban más fűtési tüzhely, a fürdőszobában meg éppen nem tartalékol senki a gázbojleren kívül más vízmelegítő berendezést. Különösen nagy ez a gond, ha hosszabb ideig — olykor hetekig — nincs gáz.

Debrecenben az utóbbi egy-másfél évben gyakran előfordul ilyen gondra okot adó eset. Sőt olykor a gond mellé kiadós bosszúság is társul. Megtörtént ugyanis, hogy nem értették az összes érdekelt családot, s néhány helyen fél-fővesben maradt az ebéd, a befőzni feltett paradicsom stb.

Mi az oka annak, hogy Debrecenben gázszolgáltatás nélkül maradnak a háztartások? Miért tart olykor hetekig ez az állapot? Hogyan fordulhat elő, hogy nem értesítik előre az összes érdekelt családot a gáz kikapcsolásáról?

Ezekre a kérdésekre kértünk választ a Gázmű, az Ingatlankezelő Vállalat és a Debrecen Városi Tanács V. B. építési és közlekedési osztályának szakembereitől.

tékben tapasztalható hiba elhárítása miatt van szükség a gázszolgáltatás átmeneti szüneteltetésére. A kikapcsolásoknak csak kisebb része történik ilyen okok miatt.

A kikapcsolások zömére a debreceni gázvezeték-hálózat nagyarányú felújítása, korszerűsítése miatt van elkerülhetetlenül szükség. Debrecenben a jelenlegi 14 000 fogyasztóhoz 180 kilométer hosszú külső vezetékhalozaton jut el a gáz. Ez a külső és — főleg a régi, házakban levő — belső vezetékrendszer nagyon vegyes összetételű. Megtalálhatók benne több évtizede épített, javarészt már elavult vezetékek. S vannak a távlati célokat — a földgáz széleskörű háztartási alkalmazását szolgáló, modern vezetékek.

A gázmű a vezetékhalozat felújítása, korszerűsítése során kettős célt valósít meg: egyrészt kicseréli a régi külső vezetékeket, másrészt a földgáz bevezetésére kijelölt városrészekben — s ilyen terület mind több van Debrecenben — a rendelkezéseknek megfelelő, hegesztett csatlakozású vezetékeket épít. A Gázmű évről évre nagyobb gondot fordít a munkákra. Míg 1962 előtt éventeként egymillió forintnál alig költöttek többet a külső gázvezeték-hálózat felújítására, korszerűsítésére, s mindössze két műszaki szakember irányította a munkákat — 1966-67-68-ban éventeként már tízmillió forintot fordítanak a célokra, és a műszakiak száma ötre emelkedett. (A tízmillió forintban nincs benne az újonnan épülő lakásokhoz vezető gázvezeték építésének költsége.)

A nagyobb területen, nagyobb műszaki és anyagi erővel végzett munka során természetesen a gázvezeték-hálózatnak igen sok, korábban rejtve maradt hibája kerül napvilágra. A gázvezetékek cseréje miatt folyamatosan ki kell kapcsolni a gázt a lakóházakból, amíg az új vezetékek átkötése megtörténik. A gázszolgáltatás visszaállítására előtérbe kerül a Gázmű minőségellenőrző mind a külső, mind a belső vezetékrendszer. Ilyenkor derülnek azután ki a házakban levő vezetékek hibái. Néhány lakóházban a régi vezetékkel szivárogozó a gáz. A hibát megtalálhatják egy óra alatt is, de keresése eltarthat két hétig is. Ez attól függ, hogy milyen nagy a ház, vagy milyen rejtett a szivárgás helye. Más-ahol a régi vezeték nem bírja a nagyobb gáznyomást. Ismét máshol a szakszerűtlenül épített vezetékek miatt gázömlés veszélye fenyeget. A hibák elhárításáig a Gázmű nem kapcsolja vissza a gázt.

Bár nagy gondot jelent ez a gázszolgáltatásból kirekesztett családok számára, mégis az ő érdekükben történik. Fon-

tos élet- és vagyonbiztonsági szabály: hibás vezetékbe gázt engedni nem szabad.

A földgáz bevezetésére kijelölt városrészekben pedig nem lehet addig visszakapcsolni a gázt, amíg a lakóházakban levő vezetékeket hegesztett csatlakozásúra át nem építik.

**Terv és kivitelező**

A hibák elhárítása azonban egy sor problémát vet fel. Az Ingatlankezelő Vállalat tud ugyan arról, hogy éventeként melyik utcában újítja fel a vezetéket a Gázmű, de a fel-tárt hibákról csak a nyomás-próbák után szerezhet tudomást. (Az sem segítene ezen, ha a nyomáspróbát a felújítási címjegyzék birtokában még a gázvezeték-fektetés előtt végeznék el, mert a hiba feltá-rásakor azonnal meg kell szüntetni a gázszolgáltatást az érintett lakóházban.) S hiába van pénz az Ingatlankezelő-nek a hibaelhárításra, vezetékcserére — mégis hosszú ideig nem lehet visszakapcsolni a gázt. Ugyanis tervet kell készíteni és kivitelezőt keresni. Ez pedig mindkettő nehéz dolog. A tervet nem lehet egyik napról a másikra elkészíteni. A tervező vállalatok és irodák is előre beütemez-tett terv szerint dolgoznak. A kivitelező kapacitás pedig kicsi Debrecenben.

Kevés a gázszelvény és a gázszelvényező szakmunkás. Az Ingatlankezelő-nek például mindössze két gázszelvényező van. A Debreceni Bádógos, Víz- és Gázszelvény Ktsz nem tud hegesztéses gázvezeték-szerelést vállalni.

Már folyamatban van a Gázmű fejlesztése azzal a céllal, hogy a belső vezetékek cseréjét, javítását is elvégezze. Ennek megvalósítása azonban még időbe telik. Addig is úgy igyekszik a városi tanács v. b. építési és közlekedési osztálya enyhíteni a gondot, hogy a Debreceni Építőipari Vállalat egyik szerelő-részlegét szervezi át 1967. január 1-től a gázszelvényi, javítási munkák végzésére. A Gázmű és az Ingatlankezelő Vállalat pedig a rendelkezésére álló munkaerő és anyag átcsoportosításával igyekszik lerövidíteni a gázszolgáltatás szüneteltetésének időtartamát. A két vállalat, az építési és közlekedési osztály képviselői a lakosság segítségét kérték: türelmet és megértést az érintett gázfogyasztók részéről.

**Értesítés 2-3 nappal előbb**

Szó esett a megbeszélesen a lakosság jogos kéréséről is: valamennyi családot kellő időben értesítsék a gáz kikapcsolásáról, hogy legyen idő villanyreszt vagy más főző- és vízmelegítő alkalmatlanságot beszerezni.

A Gázmű eddig ugyanis a szerelőkre bízta a fogyasztók értesítését. A szerelők viszont továbbadták a megbízást a házfelügyelőknél: értesítsék a szerelők által otthon nem találják lakókat. Ez az értesítési mód nem jó. A gyakorlat igazolta ezt. Néhány család csak akkor értesült a gáz kikapcsolásáról, amikor az ebéd alatt kialsult a gázlámpa.

A Gázmű vállalta, hogy a jövőben írásban értesíti azokat a családokat, amelyek háztartásából ideiglenesen kikapcsolják a gázt. Természetesen a kikapcsolás időtartamát nem lehet előre közölni, az a nyomáspróba során feltárt hibák, vezetékcserék mértékétől, a kivitelezés problémáinak elhárításától függ. Az azonban mindenképpen helyes, sőt szükséges is, hogy ezt az értesítést ne 24 órával a gáz kikapcsolása előtt kapják meg a fogyasztók, hanem 2-3 nappal korábban.

Nyalka Tibor

**Évenként tízmillió felújításra**

A válaszközlő kiderült, hogy a gázszolgáltatás átmeneti szüneteltetése egy-egy lakóházban elkerülhetetlen. Ilyen esetekre a jövőben is számítani kell Debrecenben. Nem pusztán olyan esetekről van szó, amikor a lakosság bejelentései alapján, a veze-

**Érdekességei**

pusztulnak, a kertészek újabb 100-120 ezer tő kényvári virágot ültetnek ki. Elsősorban árvaeskák, nefelejcsék kerülnek az ágyásokba.

A Debreceni Kertészeti Vállalatnak van egy 50 holdas szőlője is a Dioszegi út mentén. Itt már megkezdődött a szüret. Debreceni középiskolások segítenek a szedésben. A szőlő nagy része csemege, s a debreceni fogyasztókhoz kerül. Felkészült a vállalat az őszi gyümölcsfacsemete-árusításra is. Ebben az évben már nem a Böszörményi úton árusítanak, hanem a nagyerdei telepen. Bőséges választékot kínálnak majd: 30 ezer fát ajánlanak a magánvásárlóknak. Ezenkívül még száz-ezer csemetét adnak el más vállalatoknak.

**A gondatlanság okozza a legtöbb tüzet**

Az utóbbi napokban Hajdú-Biharban ismét sok olyan tüzeset volt, amelynek oka az emberi gondatlanságban keresendő.

Hajdúnánáson a gázpalack okozott igen súlyos veszedelmet. A Marx Károly utca 10. szám alatt az egyik lakásban palackot cseréltek. A bekötést azonban szabálytalanul, az előírásoknak nem megfelelően végezték el. Az összeszerelés után szivárogozott a gáz. Rövid idő múlva be akarták gyújtani a tüzhelyet. A helyiségben már sok gáz gyűlt össze, s a gyufától lángra lobbant. Szerencsére annyi gáz nem szivárogozott ki, hogy robbant volna, de az így meggyulladó anyag is tüzet okozott. Személyi sérülés is történt, a begyújtást végző személy több helyen megégett.

Mostanában mind többen kapnak gázpalackot. Ez az

eset is figyelmeztetés lehet mindenki számára, hogy a bekötésre vonatkozó kezelési utasítást szigorúan meg kell tartani. A hajdúnánási eset szerencsére nem volt túlságosan súlyos, de az lehetett volna, ha csak néhány perccel később gyújtják a gyufát. Több gondossággal, figyelemmel ez is elkerülhető lett volna!

Balmazújvároson a Csegei út 5. szám alatt egy istállóban keletkezett tűz. Itt petróleumlámpa égett, mégpedig olyan közel a mennyezethez, hogy a sugárzó hő a tetőzet puha és száraz anyagát lángra lobbantotta. A közönségi önkéntes tűzoltókat nem értesítették, így a tűz kiterjedt, s az egész épület lángra lobbant. Csak nagy nehézség árán tudták megfékezni a lángokat, s az istállóban levő két lovat is csak az utolsó pillanatban sikerült kimenteni.

A gyermekek okozta tüzesetek száma is állandóan nagy. A közelmúltban a debreceni Nagyerdőre mentek ki gyerekek, hogy cincért füstöljenek. A játszódozások közben az egyik tölgy kigyulladt. A tűzoltók eloltották a tüzet.

Debrecenben a Borzán Gáspár utca 14. szám alatt eldobott cigarettavég okozott tüzet. Szerencsére idejében észrevették, s a helyszínre siető tűzoltók elejét vették a nagyobb veszedelemnek.

A fent leírt esetek mind azt bizonyítják, hogy több gondossággal, figyelemmel elejét lehetne venni a tüzeseteknek. A figyelmetlenség igen sok esetben veszélyezteteti az emberi életet s az anyagi javakat. A tüzrendészeti utasítások megtartása mindenkinek egyéni érdeke, de kötelessége is.



A művelődési otthon új szárnya lesz a község első emeletes épülete